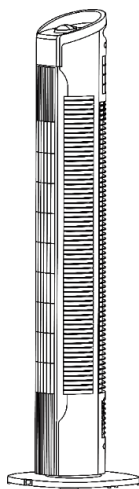


BLUEPALM

Turmventilator BP78TWF



HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH!

VIELEN DANK, DASS SIE SICH FÜR EIN PRODUKT VON **BLUEPALM**
ENTSCHIEDEN HABEN.

D

FR

11

IT

21

NL

31

SE

41

CZ

51

SK

61

RO

71

EN

81

**Aktuelle Bedienungsanleitungen und weitere Sprachen**

Laden Sie aktuelle Bedienungsanleitungen in verschiedenen Sprachen über den Link www.bluepalm.at/downloads herunter oder scannen Sie den abgebildeten QR-Code. Befolgen Sie die Anweisungen auf der Webseite.



LESEN SIE BITTE DIE BEDIENUNGSANLEITUNG SORGFÄLTIG DURCH BEVOR SIE MIT DER INSTALLATION, BEDIENUNG ODER WARTUNG BEGINNEN. SCHÜTZEN SIE SICH SELBST UND ANDERE, INDEM SIE DIE SICHERHEITSHINWEISE BEFOLGEN. DIE NICHTBEACHTUNG VON ANWEISUNGEN KÖNNTE ZU PERSONEN UND/ODER SACHSCHÄDEN UND/ODER ZUM VERLUST DES GARANTIEANSPRUCHS FÜHREN!

WICHTIGE INFORMATIONEN ZUR SICHERHEIT, STANDORT UND ZUM ELEKTRISCHEN ANSCHLUSS.

1. Verwenden Sie dieses Gerät **ausschließlich gemäß den Richtlinien in der Bedienungsanleitung**. Jede

andere Verwendung, die nicht vom Hersteller empfohlen wird, könnte zu Bränden, elektrischen Schlägen oder Personenschäden führen.

2. Entfernen Sie die Verpackung und stellen Sie sicher, dass das Gerät nicht beschädigt ist. Im Zweifelsfall verwenden Sie das Gerät nicht und kontaktieren die Servicestelle oder Ihren Händler.
3. Halten Sie Kinder von Verpackungsmaterialien fern.
Beim Verschlucken besteht Erstickungsgefahr!
4. Ist das Stromversorgungskabel beschädigt muss es vom Hersteller oder einer autorisierten Servicestelle ausgetauscht werden, um alle möglichen Risiken zu vermeiden.
5. Vor dem Anschluss an das Netz müssen Sie **überprüfen, ob Stromart und Netzspannung mit den Angaben des Gerätetypenschildes übereinstimmen.**
6. Die elektrische Steckdose, in der Sie das Gerät anschließen, darf nicht defekt oder lose sein und muss für die erforderliche Strombelastung geeignet und vor allem zuverlässig geerdet sein.
7. Vermeiden Sie die Verwendung eines Verlängerungskabels, denn dieses könnte überhitzen und einen Brand erzeugen.
8. Es ist verboten die Eigenschaften dieses Gerätes wie auch immer anzupassen oder zu modifizieren und verwenden Sie nur vom Hersteller empfohlene Ersatz- und Zubehörteile (Nichtbeachtung führt zum Verlust der Garantie und Gewährleistung).

BLUEPALM

9. Weist das Gerät einen Defekt auf, so schalten Sie es aus und kontaktieren Ihren Händler oder die Kundenhotline.
10. Wenden Sie sich für eventuelle Reparaturen des Geräts, des Netzsteckers oder Kabels stets und ausschließlich an vom Hersteller autorisierte Kundendienststellen. Die Kundendienststellen können Sie online unter www.bluepalm.at abrufen.
11. Kinder unter 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten physischen, psychischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten sowie mangelnder Erfahrung und Wissen dürfen dieses Gerät nur benutzen, wenn es unter einer angemessenen Aufsicht geschieht und es zu einer ausführlichen Anleitung zur Benutzung des Geräts in einer sicheren Art und Weise gekommen ist, sowie die bestehenden Gefahren beschrieben wurden.
12. **Betreiben Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt.** Sollten Sie den Raum verlassen, **schalten Sie das Gerät immer aus.**
13. **Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.**
14. Verdrehen Sie das Netzkabel nicht und knicken Sie es nicht ab.
15. Verwenden Sie das Gerät **nicht mit nassen Händen.**
16. Verwenden Sie das Gerät **nicht im Freien.**
17. Betreiben Sie das Gerät **keinesfalls in Räumen wo Gas, Öl oder Schwefel** vorkommen.
18. Benutzen Sie das Gerät **nicht in der Nähe von Wasser oder starker Feuchtigkeit**, z.B. in feuchten Kellern,

neben Schwimmbecken, Badewannen oder Duschen. Achten Sie darauf, dass kein Wasser in das Gerät eindringt.

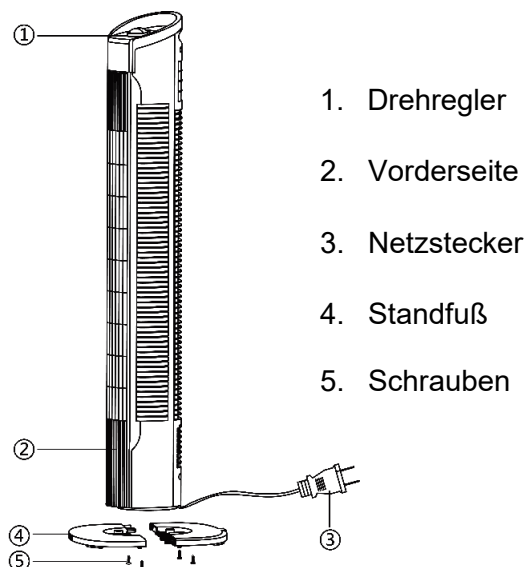
19. Stellen Sie **keine Gegenstände auf das Gerät.**
20. Stellen Sie das Gerät **auf einen stabilen und ebenen Untergrund.**
21. **Decken Sie das Gerät niemals ab.**
22. **Stecken Sie niemals** Finger, Stifte oder andere Gegenstände in das Gerät und achten Sie darauf, dass **Luftein- und -auslass niemals blockiert werden.**
23. Schalten Sie das Gerät **immer aus, bevor Sie den Netzstecker** ziehen.
24. Ziehen Sie nicht am Netzkabel, um das Gerät vom Netzstrom zu trennen. Ziehen Sie immer am Stecker, um das Netzkabel herauszuziehen.
25. Fassen Sie den **Stecker nicht mit nassen Händen an,** um Stromschläge zu vermeiden.
26. Ziehen Sie den Stecker, wenn Sie das Gerät nicht verwenden, bevor Sie es reinigen, es gewartet werden muss oder von einem Ort zu einem anderen bewegt wird.
27. Erhalten Sie das Gerät in einem guten Zustand, indem Sie das Gerät pflegen und reinigen. Falls Sie Fragen zur Instandhaltung haben, können Sie mit der vom Hersteller autorisierten Kundenhotline/ Servicestelle in Kontakt treten.
28. Bewahren und lagern Sie das Gerät an einem sicheren, trockenen und für Kinder unzugänglichem Ort auf, wenn es nicht verwendet wird.

Recycling, Entsorgung, Konformitätserklärung

	<u>RECYCLING</u> Die Verpackungsmaterialien können recycelt werden. Deswegen wird empfohlen, diese im sortierten Abfall zu entsorgen
	<u>ENTSORGUNG</u> Das Symbol "durchgestrichene Mülltonne" erfordert die separate Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten (WEEE). Elektrische und elektronische Geräte können gefährliche und umweltgefährdende Stoffe enthalten. Entsorgen Sie dieses daher nicht im unsortierten Restmüll, sondern an einer ausgewiesenen Sammelstelle für Elektro- und Elektronik-Altgeräte. Dadurch tragen Sie zum Schutz der Ressourcen und der Umwelt bei. Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an Ihren Händler oder die örtlichen Behörden. Richtlinie 2012/19/EU
	<u>KONFORMITÄTSERKLÄRUNG</u> Hiermit bestätigen wir, dass dieser Artikel den grundlegenden Anforderungen, Vorschriften und Richtlinien der EU entspricht. Die ausführliche Konformitätserklärung können Sie jederzeit unter folgendem Link einsehen: https://www.schuss-home.at/downloads

Irrtümer und technische Änderungen vorbehalten.

BESCHREIBUNG DES GERÄTS



MONTAGE DES STANDES

1. Nehmen Sie alle Geräteteile aus der Verpackung und entfernen Sie alle Verpackungsmaterialien und Beilagen.
2. Drehen Sie den Lüfter auf den Kopf, damit Sie auf die Halterung schauen können (Abb.1).
3. Positionieren Sie die beiden Einzelteile des Standfußes (4) und führen sie den Netzstecker dazwischen (Abb.2).
4. Befestigen Sie die beiden Einzelteile des Standfußes (4) und drücken Sie sie in das Auslassloch (Abb. 3).
5. Zum Fixieren verwenden Sie die 4 Schrauben und ziehen Sie fest an (Abb.4).

BLUEPALM

Abb. 1:

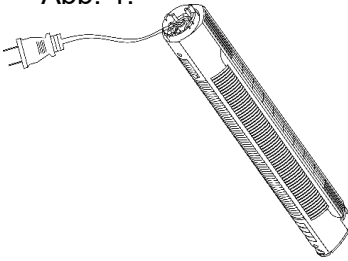


Abb. 2:

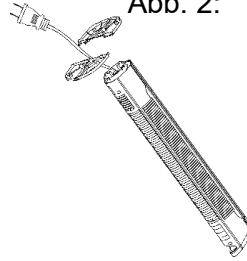


Abb. 3:

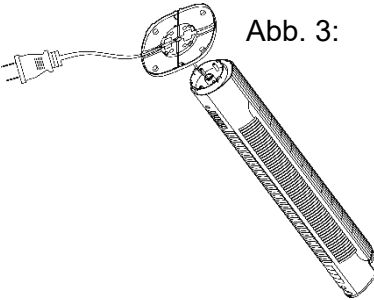
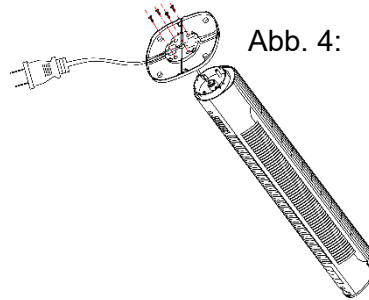
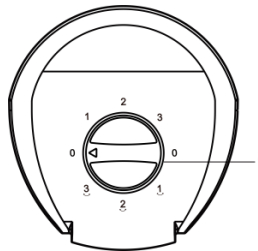


Abb. 4:



BEDIENUNG



GESCHWINDIGKEIT

- Drehen Sie die Schalter (1), um die Geschwindigkeit mit oder ohne Oszillation auszuwählen.
- 3 Geschwindigkeiten zur Auswahl: (Niedrig - Mittel - Hoch)

REINIGUNGSHINWEISE

- **Achtung!** Lassen Sie das Gerät vor der Reinigung vollständig zum Stillstand kommen und trennen Sie dieses von der Steckdose.
- Verwenden Sie zur Reinigung ein weiches Tuch.
- Sollten sich Schmutz oder Verunreinigungen nicht leicht entfernen lassen, verwenden Sie ein Tuch mit warmem Seifenwasser.
- Verwenden Sie zur Reinigung keine Lösungs- oder Scheuermittel (Verdünner), Metallbesteck oder harte Bürsten, da diese das Kunststoffgehäuse beschädigen können.
- Tauchen Sie den Ventilator nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Es darf kein Wasser auf oder in das Motorgehäuse des Ventilators tropfen.
- Trocknen Sie alle Bauteile gründlich, bevor diese gelagert werden.
- Lagern Sie das Gerät in einer kühlen, trockenen und sauberen Umgebung.
- Bewahren Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern und Tieren auf

Technische Informationen			
Nennspannung	220-240V		
Frequenz	50Hz		
Nenneingangsleistung	50 Watt		
Höhe	78 cm		
Gewicht	1,76kg		
Schallpegel	56.1 dB(A)		
Informationsanforderungen der Verordnung EU (VO) 206/2012			
Artikelnummer	BP78TWF		
Nennspannung	220 – 240 V		
Schutzklasse	II		
Stromverbrauch im ausgeschalteten Zustand (P _{OFF})	0 W		
Saisonaler Stromverbrauch (Q)	11,62 kWh/a		
Bezeichnung	Symbol	Wert	Einheit
Maximaler Volumenstrom	F	7,38	m³/min
Ventilator-Leistungsaufnahme	P	36,6	W
Serviceverhältnis	S _v	0,20	(m³/min)/W
Leistungsaufnahme im Bereitschaftszustand	P _{SB}	0,15	W
Ventilator-Schalleistungspegel	L _{WA}	56,10	dB(A)
Maximale Luftgeschwindigkeit	c	0,68	m/s
Messnorm für die Ermittlung des Serviceverhältnisses	ISO 5801:2017		
Kontaktadressen für weitere Informationen und Serviceline:	Schuss Home Electronic GmbH Scheringgasse 3, A-1140 Wien Tel: +43 (1) 97 0 21 – 0 www.bluepalm.at FB-Nr: 236974 t / FB-Gericht: Wien		

GARANTIE

Mit diesem Qualitätsprodukt von BLUEPALM haben Sie eine Entscheidung für Innovation, Langlebigkeit und Zuverlässigkeit getroffen.

Für dieses BLUEPALM Gerät gewähren wir eine Garantiezeit von 2 Jahren ab Kaufdatum gültig in Österreich!

Sollten in diesem Zeitraum wider Erwarten dennoch Servicearbeiten an Ihrem Gerät notwendig sein, garantieren wir Ihnen hiermit eine kostenlose Reparatur (Ersatzteile und Arbeitszeit) oder (nach Ermessen der Firma Schuss) das Produkt auszutauschen. Sollten weder Reparatur noch Tausch aus wirtschaftlichen Gründen möglich sein, behalten wir uns das Recht vor, eine Zeitwertgutschrift zu erstellen.

Bitte wenden Sie sich im Falle von Klimageräten auf jeden Fall als ersten Schritt an die Kundenhotline (siehe Kleber am Gerät bzw. Titelseite Gebrauchsanweisung), bei Ventilatoren hierzu an Ihren Fachhändler oder direkt an uns. Wir weisen darauf hin, dass Reparaturarbeiten, die nicht durch die autorisierte Vertragswerkstätte in Österreich vorgenommen worden sind, die Gültigkeit dieser Garantie sofort beenden.

Von dieser Garantie nicht umfasst sind:

- Reparatur oder Tausch von Teilen aufgrund üblicher Verschleißerscheinungen
- Schäden auf Grund Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung
- Geräte, die - auch nur teilweise - gewerblich genutzt werden
- durch äußeren Einfluss mechanisch beschädigte Geräte (Sturz, Stoß, Bruch, unsachgemäßer Gebrauch etc.) sowie Abnutzungserscheinungen ästhetischer Art.
- Geräte, die unsachgemäß behandelt wurden
- Geräte, die nicht von unserer autorisierten Servicewerkstätte geöffnet wurden.
- Nicht erfüllte Konsumentenerwartungen.
- Schäden, die auf höhere Gewalt, Wasser, Blitzschlag, Überspannung zurückzuführen sind.
- Geräte, bei denen die Typenbezeichnung und/oder Seriennummer am Gerät geändert, gelöscht, unleserlich gemacht oder entfernt worden ist.
- Dienstleistungen außerhalb unserer Vertragswerkstätten, die Transportkosten zu einer Vertragswerkstatt oder an uns und retour sowie die damit verbundenen Risiken.

Wir weisen nachdrücklich darauf hin, dass innerhalb der Garantiezeit bei Bedienungsfehlern oder wenn kein Fehler festgestellt wurde ein Pauschalbetrag von € 60,- (indiziert Basis VPI 2010, Juni 2015) in Rechnung gestellt wird.

Durch die Erbringung einer Garantieleistung (Reparatur oder Austausch des Gerätes) wird die absolut Garantiedauer von 2 Jahren ab Kaufdatum nicht verlängert.

Die 2 Jahres Garantie gilt nur gegen Vorlage des Kaufbelegs (muss Name und Anschrift des Händlers sowie die vollständige Gerätebezeichnung enthalten) und des dazugehörigen Garantiezertifikats, auf dem die Gerätetype sowie die Seriennummer (am Karton und auf der Geräterück- bzw. Unterseite ersichtlich) zu vermerken sind! Ohne Vorlage des Garantiezertifikats gilt nur die gesetzliche Gewährleistung!

Wir weisen ausdrücklich darauf hin, dass die gesetzlichen Gewährleistungsrechte durch diese Garantie nicht berührt werden und unvermindert fortbestehen.

Eine Schadenersatzpflicht seitens Schuss Home Electronic GmbH sowie deren Erfüllungsgehilfen besteht nur bei Vorliegen grober Fahrlässigkeit oder Vorsatz. Ausgeschlossen ist jedenfalls die Haftung für entgangenen Gewinn, erwartete, aber nicht eingetretene Ersparnisse, Folgeschäden und Schäden aus Ansprüchen Dritte. Schäden an oder für aufgezeichnete Daten sind immer aus der Schadenersatzpflicht ausgenommen.

Herzliche Gratulation zu Ihrer Wahl. Wir wünschen Ihnen viel Freude mit Ihrem BLUEPALM Gerät!

ANSCHRIFT

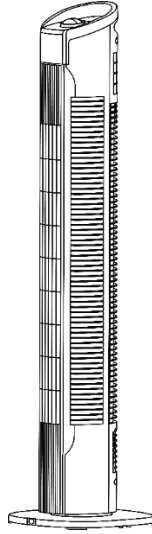
Schuss Home Electronic GmbH
A-1140 Wien, Scheringgasse 3
Tel.: +43 (0)1/ 970 21

Typenbezeichnung:

Seriennummer:.....

Dieses Garantiezertifikat ist im Garantiefall gemeinsam mit dem Gerät der autorisierten Servicewerkstätte oder dem Händler auszufolgen, bei dem Sie das Gerät gekauft haben!

Ventilateur de tour BP78TWF



FÉLICITATIONS !

MERCI D'AVOIR CHOISI UN PRODUIT BLUEPALM.

**Manuels d'utilisation actuels et autres langues**

Téléchargez les manuels d'utilisation les plus récents dans différentes langues via le lien www.bluepalm.at/downloads ou scannez le code QR affiché. Suivez les instructions sur le site Web.



VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT CE MANUEL D'INSTRUCTIONS AVANT DE COMMENCER L'INSTALLATION, L'UTILISATION OU L'ENTRETIEN. PROTÉGEZ-VOUS ET PROTÉGEZ LES AUTRES EN RESPECTANT LES CONSIGNES DE SÉCURITÉ. LE NON-RESPECT DES INSTRUCTIONS PEUT ENTRAÎNER DES BLESSURES OU DES DOMMAGES AUX PERSONNES ET/OU AUX BIENS ET/OU INVALIDER LA GARANTIE !

INFORMATIONS IMPORTANTES SUR LA SÉCURITÉ, L'EMPLACEMENT ET LA CONNEXION ÉLECTRIQUE.



1. Utilisez cet appareil **exclusivement en conformité avec les directives du manuel d'instructions**. Toute utilisation autre que celle recommandée par le fabricant peut entraîner un incendie, un choc électrique ou des blessures.
2. Retirez l'emballage et assurez-vous que l'appareil n'est pas endommagé. En cas de doute, n'utilisez pas l'appareil et contactez le point de service ou votre revendeur.
3. Tenir les enfants à l'écart des matériaux d'emballage. Il y **a un risque d'étouffement en cas d'ingestion !**
4. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant ou un point de service agréé, afin d'éviter tout risque potentiel.
5. Avant de brancher l'appareil, **vérifiez que le type de courant et la tension du réseau correspondent aux spécifications indiquées sur la plaque signalétique de l'appareil.**
6. La prise de courant dans laquelle l'appareil est branché ne doit pas être défectueuse ou desserrée, doit être adaptée à la charge de courant requise et, surtout, doit être correctement mise à la terre.
7. Évitez d'utiliser un câble de rallonge, car il pourrait surchauffer et provoquer un incendie.
8. Il est strictement interdit de modifier les propriétés de cet appareil sous quelque forme ou manière que ce soit et vous ne devez utiliser que des pièces de rechange ou des accessoires recommandés par le fabricant (le non-

respect de cette consigne entraîne l'annulation de la garantie).

9. Si l'appareil présente un défaut, éteignez-le et contactez votre revendeur ou le service d'assistance téléphonique.
10. Pour toute réparation éventuelle de l'appareil et de la prise ou du câble d'alimentation, vous devez toujours vous adresser exclusivement aux points de service à la clientèle recommandés par le fabricant. Vous pouvez consulter nos points de service clientèle en ligne à l'adresse www.bluepalm.at.
11. Les enfants de moins de 8 ans et les personnes dont les capacités physiques, psychologiques, sensorielles ou mentales sont limitées et qui manquent d'expérience et de connaissances ne peuvent utiliser cet appareil que sous une surveillance appropriée et s'ils ont reçu des informations complètes sur l'utilisation sûre de l'appareil et les risques associés.
12. **N'utilisez pas l'appareil sans surveillance. Éteignez toujours l'appareil** lorsque vous quittez la pièce.
13. **Les enfants ne doivent pas être autorisés à jouer avec l'appareil.**
14. Ne pas tordre ou plier le câble d'alimentation.
15. **Ne pas utiliser** l'appareil **avec des mains mouillées.**
16. N'utilisez pas l'appareil à **l'extérieur.**
17. Ne jamais utiliser l'appareil **dans des locaux où se trouvent du gaz, de l'huile ou du soufre.**
18. N'utilisez pas l'appareil à **proximité d'eau ou d'une forte humidité**, par exemple dans une cave humide,

BLUEPALM

près d'une piscine, d'une baignoire ou d'une douche. Veillez à ce que l'eau ne pénètre pas dans l'appareil.

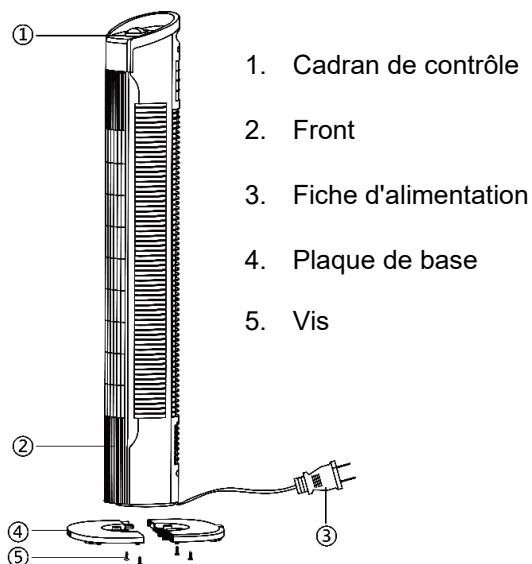
19. Ne placez **aucun objet sur l'appareil.**
20. Placer l'appareil **sur une surface stable et plane.**
21. **Ne jamais couvrir l'appareil.**
22. **Ne mettez jamais** vos doigts, des stylos ou d'autres objets dans l'appareil et assurez-vous que les **entrées et sorties d'air ne sont jamais bloquées.**
23. **Éteignez** toujours l'appareil **avant de débrancher la fiche d'alimentation.**
24. Ne tirez pas sur le câble d'alimentation pour débrancher l'appareil. Tirez toujours sur la fiche pour débrancher l'appareil.
25. **Ne touchez** pas la **fiche avec des mains mouillées** pour éviter les chocs électriques.
26. Débranchez l'appareil si vous ne l'utilisez pas, si vous voulez le nettoyer, s'il doit être entretenu ou s'il est déplacé d'un endroit à un autre.
27. Maintenez l'appareil en bon état en le nettoyant et en l'entretenant. Si vous avez des questions concernant l'entretien, vous pouvez contacter le service d'assistance téléphonique ou le point de service agréé par le fabricant.
28. Conservez l'appareil dans un endroit sûr et sec, hors de portée des enfants, lorsque vous ne l'utilisez pas.

Recyclage, élimination, déclaration de conformité

	<u>RECYCLING</u> Les matériaux d'emballage peuvent être recyclés. Il est donc recommandé de les jeter avec les déchets triés.
 	<u>ÉLIMINATION</u> Le symbole de la poubelle barrée d'une croix exige l'élimination séparée des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). Les appareils électriques et électroniques peuvent contenir des substances dangereuses et polluantes. Ne les jetez donc pas avec les déchets résiduels non triés, mais dans un point de collecte désigné pour les appareils électriques et électroniques usagés. Vous contribuerez ainsi à la protection des ressources et de l'environnement. Pour plus d'informations, veuillez contacter votre revendeur ou les autorités locales. Directive 2012/19/UE
	<u>DÉCLARATION DE CONFORMITÉ</u> Par la présente, nous confirmons que cet article est conforme aux exigences, prescriptions et directives fondamentales de l'UE. Vous pouvez consulter à tout moment la déclaration de conformité détaillée en cliquant sur le lien suivant : https://www.schuss-home.at/downloads

Sous réserve d'erreurs et de modifications techniques.

DESCRIPTION TECHNIQUE



ASSEMBLAGE DU SUPPORT

1. Sortez toutes les pièces de l'appareil de l'emballage et retirez tous les matériaux d'emballage et les notices.
2. Retourner le ventilateur (*Fig.1*).
3. Prenez le cordon d'alimentation et passez-le dans les deux parties de la plaque de base (4) (*Fig.2*).
4. Fixer les pièces (4) et les enfoncer dans l'orifice de sortie. (*Fig.3*)
5. Utiliser 4 vis pour serrer (*Fig.4*)

BLUEPALM

Fig. 1:

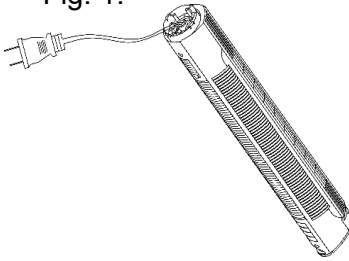


Fig. 2:

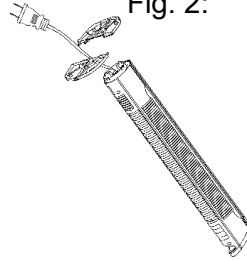


Fig. 3:

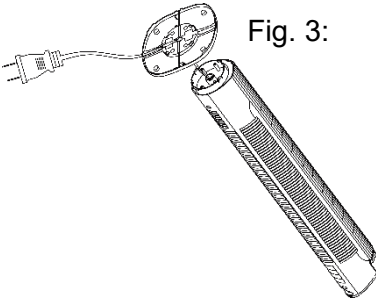
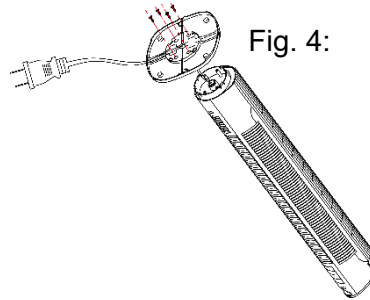
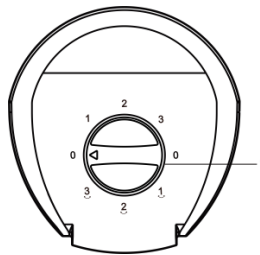


Fig. 4:



MANIPULATION DE L'APPAREIL



VITESSE

- Tournez le bouton (1), pour sélectionner la vitesse avec ou sans oscillation.
- 3 options de vitesse différentes : (Basse - Moyenne - Haute)

INSTRUCTIONS DE NETTOYAGE

- **Attention !** Laissez l'appareil s'arrêter complètement avant de le nettoyer et débranchez-le.
- Utilisez un chiffon doux pour nettoyer l'appareil.
- Si la saleté et la contamination ne s'enlèvent pas facilement, vous pouvez utiliser de l'eau savonneuse tiède.
- N'utilisez pas de solvants ni de produits de nettoyage (diluants), de couverts métalliques ou de brosses rigides, car ils risquent d'endommager le boîtier en plastique.
- Ne pas immerger le ventilateur dans l'eau ou dans d'autres liquides. L'eau ne doit pas tomber sur ou dans le boîtier du moteur du ventilateur.
- Séchez soigneusement tous les composants avant de les ranger.
- Conservez l'appareil dans un environnement frais, sec et propre.
- Rangez l'appareil hors de portée des enfants et des animaux.

Informations techniques			
Tension nominale	220-240V		
Fréquence	50Hz		
Puissance d'entrée nominale	50 Watt		
Hauteur	78 cm		
Poids	1,76kg		
Niveau de puissance acoustique	56,1 dB (A)		
Exigences en matière d'information du règlement UE (CE) n° 206/2012			
Numéro d'article	BP78TWF		
Tension	220 – 240 V		
Classe de protection	II		
Consommation électrique à l'état éteint (P _{OFF})	0 W		
Consommation électrique saisonnière (Q)	11,62 kWh/a		
Désignation	Symbole	Valeur	Unité
Débit volumique maximal	F	7,38	m³/min
Puissance absorbée du ventilateur	P	36,6	W
Rapport de service	S _V	0,20	(m³/min)/W
Puissance absorbée en mode veille	P _{SB}	0,15	W
Niveau de puissance acoustique du ventilateur	L _{WA}	56,10	dB(A)
Vitesse maximale de l'air	c	0,68	m/s
Norme de mesure pour la détermination du rapport de service	ISO 5801:2017		
Adresse de contact pour de plus amples informations et ligne de service :	Schuss Home Electronic GmbH Scheringgasse 3, A-1140 Vienne Tel : +43 (1) 97 0 21 - 0 www.bluepalm.at Numéro de registre du commerce : 236974 t / Tribunal du registre du commerce : Vienne		

GARANTIE

En achetant un produit de qualité BLUEPALM, vous avez acquis un article innovant, durable et fiable.

Pour cet appareil BLUEPALM, nous accordons une garantie de 2 ans à compter de la date d'achat, valable en Autriche uniquement.

Dans le cas improbable où une intervention sur votre appareil serait nécessaire pendant cette période, nous garantissons une réparation gratuite (pièces détachées et main-d'œuvre) ou (sous réserve de la décision de Schuss) le remplacement du produit. Si ni la réparation ni l'échange n'ont de sens d'un point de vue économique, nous nous réservons le droit d'accorder un crédit sur la base de la valeur actuelle.

En ce qui concerne les appareils de climatisation, vous devez toujours contacter en premier lieu le service d'assistance téléphonique (voir l'étiquette sur l'appareil ou la page de titre du manuel d'instructions), en cas de ventilateurs, contactez votre revendeur ou nous directement. Veuillez noter que les réparations qui ne sont pas effectuées par l'atelier agréé en Autriche annulent immédiatement la garantie.

Cette garantie n'inclut pas

- Réparation ou remplacement de pièces dues à l'usure normale
- Dommages dus au non-respect du manuel d'instructions
- Dispositifs utilisés à des fins commerciales - même partiellement
- Dispositifs endommagés par des forces extérieures (chute, impact, fissure, utilisation inappropriée, etc.) ainsi que par l'usure esthétique.
- Appareils ayant été utilisés de manière inappropriée
- Appareils qui n'ont pas été ouverts par notre atelier agréé.
- Attentes des clients non satisfaites.
- Les dommages causés par la force majeure, l'eau, la foudre et la surtension.
- Dispositifs sur lesquels la dénomination du type et/ou le numéro de série ont été effacés, rendus illisibles ou enlevés.
- Les travaux d'entretien qui ne sont pas effectués par nos ateliers agréés, les frais de transport aller-retour jusqu'à un atelier agréé ou jusqu'à nous, ainsi que les risques associés.

Veuillez noter que pendant la période de garantie, nous facturons un forfait de 60 € (indexé selon l'indice des prix à la consommation 2010, juin 2015) en cas d'erreurs de fonctionnement ou si aucun défaut ne peut être constaté.

La période de garantie totale de 2 ans n'est pas prolongée si un service de garantie est effectué (réparation ou remplacement de l'appareil).

La garantie de 2 ans n'est valable que sur présentation de la facture originale (qui doit contenir le nom et l'adresse du revendeur ainsi que le nom complet de l'appareil) et du certificat de garantie correspondant, sur lequel doivent être notés le type d'appareil et le numéro de série (qui se trouve sur la boîte et sur la face arrière ou inférieure de l'appareil) ! Si le certificat de garantie ne peut être produit, seule la garantie légale s'applique !

Veuillez noter que la couverture de la garantie légale n'est pas modifiée par la présente garantie et qu'elle s'applique intégralement.

Schuss Home Electronic GmbH et ses auxiliaires d'exécution ne sont responsables des dommages qu'en cas de négligence grave ou d'intention. La responsabilité pour le manque à gagner, les économies escomptées mais non réalisées, les dommages indirects et les dommages résultant de prétentions de tiers est exclue dans tous les cas. Les dommages causés aux données enregistrées sont toujours exclus de la responsabilité pour dommages.

Félicitations pour votre choix. Nous espérons que vous prendrez plaisir à utiliser votre appareil BLUEPALM !

ADRESSE

Schuss Home Electronic GmbH
A-1140 Vienne, Scheringgasse 3
Tél : +43 (0)1/ 970 21

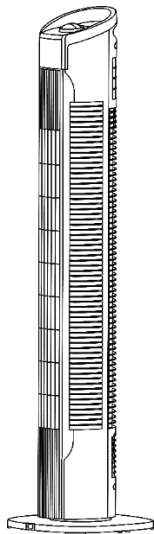
Désignation du type:

Numérode serie:.....

Ce certificat de garantie doit être remis avec l'appareil à l'atelier agréé ou au revendeur auprès duquel vous avez acheté l'appareil en cas de recours à la garantie !

BLUEPALM

Ventilatore a torre BP78TWF



CONGRATULAZIONI!

GRAZIE PER AVER SCELTO UN PRODOTTO BLUEPALM.

**Manuali utente attuali e altre lingue**

Scarica i manuali utente aggiornati in diverse lingue tramite il link www.bluepalm.at/downloads o scansiona il codice QR mostrato. Segui le istruzioni sul sito web.



LEGGERE ATTENTAMENTE IL PRESENTE MANUALE DI ISTRUZIONI PRIMA DI INIZIARE L'INSTALLAZIONE, IL FUNZIONAMENTO O LA MANUTENZIONE. PROTEGGERE SE STESSI E GLI ALTRI SEGUENDO LE ISTRUZIONI DI SICUREZZA. LA MANCATA OSSERVANZA DELLE ISTRUZIONI PUÒ CAUSARE LESIONI O DANNI A PERSONE E/O COSE E/O INVALIDARE LA GARANZIA!

**INFORMAZIONI IMPORTANTI
SULLA SICUREZZA,
L'UBICAZIONE E IL
COLLEGAMENTO ELETTRICO.**



1. Utilizzare questo dispositivo **esclusivamente in conformità alle indicazioni contenute nel manuale di istruzioni**. Qualsiasi uso diverso da quello raccomandato dal produttore può provocare incendi, scosse elettriche o lesioni alle persone.
2. Rimuovere l'imballaggio e assicurarsi che il dispositivo non sia danneggiato. In caso di dubbio, non utilizzare l'apparecchio e rivolgersi al punto di assistenza o al proprio rivenditore.
3. Tenere i bambini lontani dai materiali di imballaggio. **C'è il rischio di soffocamento in caso di ingestione!**
4. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore o da un punto di assistenza autorizzato, per evitare tutti i rischi potenziali.
5. Prima di collegare il **dispositivo, verificare che il tipo di corrente e la tensione di rete corrispondano alle specifiche riportate sulla targhetta dell'apparecchio.**
6. La presa elettrica a cui viene collegato il dispositivo non deve essere difettosa o allentata, deve essere adatta al carico di corrente richiesto e, soprattutto, deve essere correttamente collegata a terra.
7. Evitare l'uso di un cavo di prolunga, che potrebbe surriscaldarsi e provocare un incendio.
8. È severamente vietato modificare le proprietà di questo dispositivo in qualsiasi forma o modo e si devono utilizzare solo parti di ricambio o accessori raccomandati dal produttore (in caso contrario, la garanzia e la garanzia saranno invalidate).

9. Se l'apparecchio presenta un difetto, spegnerlo e contattare il rivenditore o la hotline clienti.
10. Per eventuali riparazioni dell'apparecchio e della spina di rete o del cavo di alimentazione è necessario rivolgersi esclusivamente ai punti di assistenza clienti raccomandati dal produttore. È possibile consultare i nostri punti di assistenza clienti online sul sito www.bluepalm.at.
11. I bambini di età inferiore agli 8 anni e le persone con capacità fisiche, psicologiche, sensoriali o mentali limitate e con scarsa esperienza e conoscenza possono utilizzare questo dispositivo solo sotto un'adeguata supervisione e se istruiti in modo esauriente sull'uso sicuro del dispositivo e sui pericoli associati.
12. **Non utilizzare il dispositivo senza supervisione.** **Spegnere sempre il dispositivo** quando si esce dalla stanza.
13. **I bambini non devono poter giocare con il dispositivo.**
14. Non attorcigliare o piegare il cavo di alimentazione.
15. **Non utilizzare** il dispositivo **con le mani bagnate.**
16. Non utilizzare il dispositivo **all'aperto.**
17. Non utilizzare mai l'apparecchio **in ambienti in cui sono presenti gas, olio o zolfo.**
18. Non utilizzare il dispositivo **in prossimità di acqua o forte umidità,** ad esempio in cantine umide, vicino a piscine, vasche da bagno o docce. Assicurarsi che l'acqua non penetri nel dispositivo.
19. Non collocare **alcun oggetto sul dispositivo.**

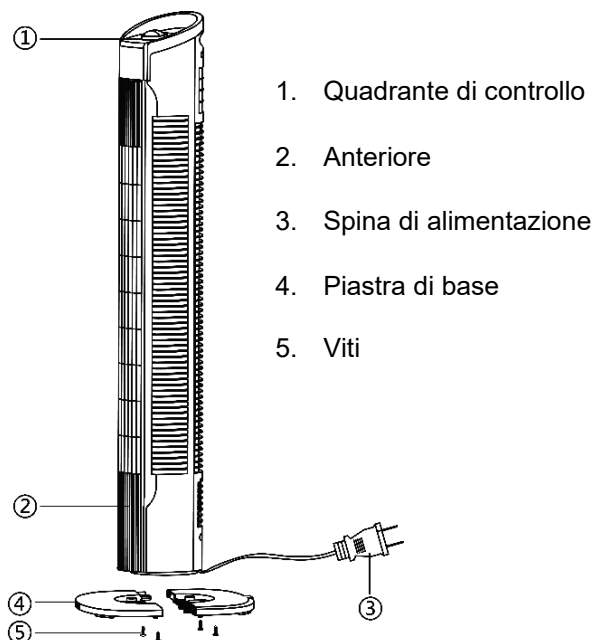
20. Posizionare il dispositivo **su un sottosuolo stabile e livellato.**
21. **Non coprire mai il dispositivo.**
22. **Non inserire mai** dita, penne o altri oggetti nel dispositivo e assicurarsi che le **entrate e le uscite dell'aria non siano mai bloccate.**
23. **Spegnere** sempre il dispositivo **prima di staccare la spina.**
24. Non tirare il cavo di alimentazione per scollegare il dispositivo. Per scollegare il dispositivo, tirare sempre la spina.
25. Non **toccare la spina con le mani bagnate** per evitare scosse elettriche.
26. Staccare la spina se non si utilizza l'apparecchio, se si desidera pulirlo, se deve essere sottoposto a manutenzione o se viene spostato da un luogo all'altro.
27. Mantenere il dispositivo in buono stato pulendolo e sottoponendolo a manutenzione. In caso di domande sulla manutenzione, è possibile contattare il numero verde/il punto di assistenza autorizzato dal produttore.
28. Quando non si utilizza il dispositivo, conservarlo in un luogo sicuro e asciutto, fuori dalla portata dei bambini.

Riciclaggio, smaltimento, dichiarazione di conformit

	<u>RICICLO</u> I materiali di imballaggio possono essere riciclati. Pertanto, si raccomanda di smaltirli nei rifiuti differenziati.
	<u>SMALTIMENTO</u> Il simbolo "pattumiera barrata" richiede lo smaltimento separato dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE). Le apparecchiature elettriche ed elettroniche possono contenere sostanze pericolose e nocive per l'ambiente. Pertanto, non smaltirle nei rifiuti residui non differenziati, ma in un punto di raccolta designato per i rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche. In questo modo, contribuirete alla tutela delle risorse e dell'ambiente. Per ulteriori informazioni, contattare il rivenditore o le autorità locali. Direttiva 2012/19/UE
	<u>DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ</u> Con la presente confermiamo che questo articolo è conforme ai requisiti di base, ai regolamenti e alle direttive dell'UE. La dichiarazione di conformità dettagliata può essere consultata in qualsiasi momento al seguente link: https://www.schuss-home.at/downloads

Salvo errori e modifiche tecniche.

DESCRIZIONE TECNICA



MONTAGGIO DELLO STATIVO

1. Estrarre tutti i componenti dell'apparecchio dall'imballaggio e rimuovere tutti i materiali di imballaggio e gli inserti.
2. Capovolgere il ventilatore (*Fig. 1*).
3. Prendere il cavo di alimentazione e farlo passare attraverso le due parti della piastra di base (4) (*Fig. 2*).
4. Fissare le parti (4) e premere nel foro di uscita. (*Fig.3*)
5. Utilizzare 4 viti per stringere (*Fig. 4*).

BLUEPALM

Fig. 1:

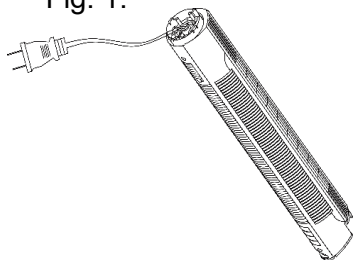


Fig. 2:

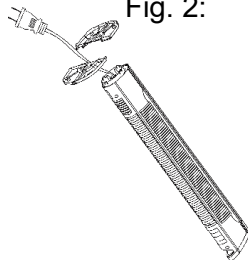


Fig. 3:

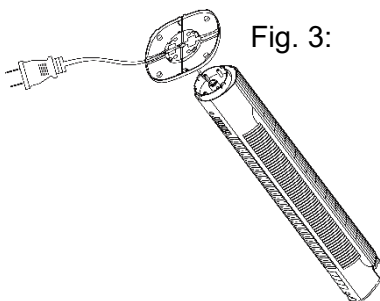
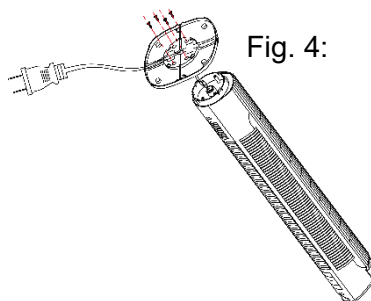
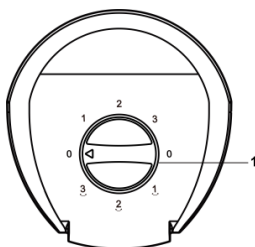


Fig. 4:



MANIPOLAZIONE DELL'APPARECCHIO



VELOCITÀ

- Ruotare il pulsante (1) per selezionare la velocità con o senza oscillazione.
- 3 diverse opzioni di velocità: (Bassa - Media - Alta)

ISTRUZIONI PER LA PULIZIA

- **Attenzione!** Prima di procedere alla pulizia, lasciare che l'apparecchio si arresti completamente e scollegarlo dalla presa di corrente.
- Per pulire il dispositivo, utilizzare un panno morbido.
- Se lo sporco e la contaminazione non si staccano facilmente, è possibile utilizzare acqua calda e sapone.
- Non utilizzare solventi e detergenti (diluenti), posate metalliche o spazzole rigide perché potrebbero danneggiare l'involucro di plastica.
- Non immergere il ventilatore in acqua o altri liquidi. L'acqua non deve cadere sopra o dentro l'alloggiamento del motore del ventilatore.
- Asciugare accuratamente tutti i componenti prima di riporli.
- Conservare il dispositivo in un ambiente fresco, asciutto e pulito.

BLUEPALM

Informazioni tecniche			
Tensione nominale	220-240V		
Frequenza	50Hz		
Potenza nominale in ingresso	50 Watt		
Altezza	78 cm		
Peso	1,76 kg		
Livello di potenza sonora	56,1 dB (A)		
Requisiti informativi del regolamento UE (VO) 206/2012			
Codice articolo	BP78TWF		
Tensione nominale	220 – 240 V		
Classe di protezione	II		
Consumo energetico in modalità spento (P _{OFF})	0 W		
Consumo energetico stagionale (Q)	11,62 kWh/a		
Denominazione	Simbolo	Valore	Unità
Portata massima	F	7,38	m³/min
Potenza assorbita dal ventilatore	P	36,6	W
Rapporto di servizio	S _V	0,20	(m³/min)/W
Potenza assorbita in standby	P _{SB}	0,15	W
Livello di potenza acustica del ventilatore	L _{WA}	56,10	dB(A)
Velocità massima dell'aria	c	0,68	m/s
Norma di misurazione per la determinazione del rapporto di servizio dell'	ISO 5801:2017		
Indirizzo di contatto per ulteriori informazioni e linea di servizio:	Schuss Home Electronic GmbH Scheringgasse 3, A-1140 Vienna Tel: +43 (1) 97 0 21 - 0 www.bluepalm.at Registro delle imprese n.: 236974 t / Tribunale del registro delle imprese: Vienna		

GARANZIA

Acquistando un prodotto di qualità BLUEPALM avete acquistato un articolo innovativo, duraturo e affidabile.

Per questo dispositivo BLUEPALM concediamo una garanzia di 2 anni dalla data di acquisto, valida solo in Austria.

Nell'improbabile caso in cui sia necessario un intervento di assistenza sul dispositivo in questo periodo, garantiamo la riparazione gratuita (pezzi di ricambio e manodopera) o (a discrezione di Schuss) la sostituzione del prodotto. Nel caso in cui né la riparazione né la sostituzione abbiano senso dal punto di vista economico, ci riserviamo il diritto di emettere un credito basato sul valore attuale.

Quando si ha a che fare con dispositivi di condizionamento dell'aria, si dovrebbe sempre contattare in primo luogo la hotline clienti (vedere l'etichetta sull'apparecchio o il frontespizio del manuale di istruzioni), in caso di ventole contattare il rivenditore o direttamente noi. Si prega di notare che le riparazioni non eseguite dall'officina autorizzata in Austria rendono immediatamente nulla la garanzia.

La presente garanzia non comprende:

- Riparazione o sostituzione di parti dovute alla normale usura
- Danni dovuti all'inosservanza del manuale di istruzioni
- Dispositivi utilizzati a fini commerciali, anche solo in parte
- Dispositivi danneggiati da forze esterne (cadute, urti, incrinature, uso improprio, ecc.) e usura estetica.
- Dispositivi utilizzati in modo improprio
- Dispositivi che non sono stati aperti dalla nostra officina autorizzata.
- Aspettative dei clienti non soddisfatte.
- Danni causati da forza maggiore, acqua, fulmini e sovratensione.
- Dispositivi sui quali la denominazione del tipo e/o il numero di serie del dispositivo sono stati cancellati, resi illeggibili o rimossi.
- Gli interventi di assistenza non eseguiti dalle nostre officine autorizzate, i costi di trasporto verso un'officina autorizzata o verso di noi e ritorno, nonché i rischi associati.

Si prega di notare che durante il periodo di garanzia addebitiamo un importo forfettario di 60 € (indicizzato secondo l'indice dei prezzi al consumo 2010, giugno 2015) in caso di errori di funzionamento o se non è possibile individuare alcun guasto.

Il periodo di garanzia totale di 2 anni non viene esteso in caso di intervento in garanzia (riparazione o sostituzione del dispositivo).

La garanzia di 2 anni è valida solo se vengono presentati la fattura originale (che deve contenere il nome e l'indirizzo del rivenditore e il nome completo dell'apparecchio) e il relativo certificato di garanzia, sul quale devono essere riportati il tipo di apparecchio e il numero di serie (che si trova sulla scatola e sulla parte posteriore o inferiore dell'apparecchio)! Se non è possibile presentare il certificato di garanzia, vale solo la copertura di garanzia prevista dalla legge!

Si prega di notare che la copertura della garanzia legale non viene modificata dalla presente garanzia e che essa si applica pienamente indipendentemente da essa.

Schuss Home Electronic GmbH e i suoi ausiliari sono responsabili per i danni solo in caso di grave negligenza o dolo. È esclusa in ogni caso la responsabilità per il mancato guadagno, per i risparmi previsti ma non realizzati, per i danni conseguenti e per i danni derivanti da pretese di terzi. I danni a o per i dati registrati sono sempre esclusi dalla responsabilità per danni.

Congratulazioni per la vostra scelta. Ci auguriamo che vi divertiate a utilizzare il vostro dispositivo BLUEPALM!

INDIRIZZO

Schuss Home Electronic GmbH
A-1140 Vienna, Scheringgasse 3
Tel: +43 (0)1/ 970 21

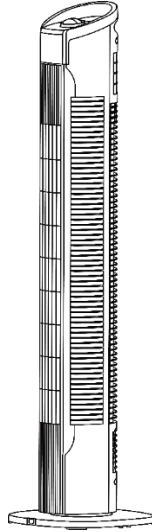
Designazione del tipo:

Numero di serie:

Insieme all'apparecchio, il presente certificato di garanzia deve essere consegnato all'officina autorizzata o al rivenditore presso cui è stato acquistato l'apparecchio in caso di richiesta di garanzia!

BLUEPALM

Torenventilator BP78TWF



GEFELICITEERD!

BEDANKT VOOR HET KIEZEN VAN EEN PRODUCT VAN BLUEPALM.

***Huidige gebruiksaanwijzing en andere talen***

Download de nieuwste gebruiksaanwijzing in verschillende talen via de link www.bluepalm.at/downloads of scan de getoonde QR-code. Volg de instructies op de website.



LEES DEZE GEBRUIKSAANWIJZING ZORGVULDIG DOOR VOORDAT U BEGINT MET DE INSTALLATIE, HET GEBRUIK OF HET ONDERHOUD. BESCHERM UZELF EN ANDEREN DOOR DE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES OP TE VOLGEN. HET NIET OPVOLGEN VAN DE INSTRUCTIES KAN LEIDEN TOT LETSEL OF SCHADE AAN PERSONEN EN/OF EIGENDOMMEN EN/OF HET VERVALLEN VAN DE GARANTIE!

**BELANGRIJKE INFORMATIE
OVER VEILIGHEID, LOCATIE EN
ELEKTRISCHE AANSLUITING.**

1. Gebruik dit apparaat **uitsluitend volgens de richtlijnen in de gebruiksaanwijzing.** Elk ander

gebruik dan aanbevolen door de fabrikant kan leiden tot brand, elektrische schokken of persoonlijk letsel.

2. Verwijder de verpakking en controleer of het apparaat niet beschadigd is. Gebruik het apparaat in geval van twijfel niet en neem contact op met het servicepunt of uw dealer.
3. Houd kinderen uit de buurt van verpakkingsmateriaal.
Bij inslikken bestaat verstikkingsgevaar!
4. Als de voedingskabel beschadigd is, moet hij worden vervangen door de fabrikant of een erkend servicepunt om alle mogelijke risico's te vermijden.



5. **Controleer of het stroomtype en de netspanning overeenkomen met de specificaties op het typeplaatje van het apparaat** voordat u de stekker in het stopcontact steekt.
6. Het stopcontact waarin het apparaat wordt aangesloten, mag niet defect of los zijn, moet geschikt zijn voor de vereiste stroombelasting en moet vooral goed geaard zijn.
7. Vermijd het gebruik van een verlengsnoer, omdat dit oververhit kan raken en brand kan veroorzaken.
8. Het is ten strengste verboden om de eigenschappen van dit apparaat in welke vorm of op welke manier dan ook te wijzigen en u mag alleen vervangende onderdelen of accessoires gebruiken die worden aanbevolen door de fabrikant (als u dit niet doet, vervalt de garantie en waarborg).

9. Als het apparaat een defect heeft, schakel het dan uit en neem contact op met uw dealer of de hotline voor klanten.
10. Voor eventuele reparaties aan het apparaat en de netstekker of het netsnoer dient u zich altijd uitsluitend te wenden tot de door de fabrikant aanbevolen klantenservice. U kunt onze klantenservicepunten online bekijken op www.bluepalm.at.
11. Kinderen jonger dan 8 jaar en personen met beperkte fysieke, psychologische, zintuiglijke of mentale vaardigheden en gebrek aan ervaring en kennis mogen dit apparaat alleen gebruiken onder geschikt toezicht en na uitvoerige voorlichting over het veilige gebruik van het apparaat en de bijbehorende gevaren.
12. **Gebruik het apparaat niet zonder toezicht. Schakel het apparaat altijd uit** als u de kamer verlaat.
13. **Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.**
14. Verdraai of knik de voedingskabel niet.
15. **Gebruik** het apparaat **niet met natte handen.**
16. Gebruik het apparaat niet **buitenshuis.**
17. Gebruik het apparaat nooit **in ruimtes waar gas, olie of zwavel aanwezig is.**
18. Gebruik het apparaat niet **in de buurt van water of sterke vochtigheid**, bijvoorbeeld in vochtige kelders, in de buurt van zwembaden, badkuipen of douches. Zorg ervoor dat er geen water in het apparaat kan binnendringen.
19. Plaats **geen voorwerpen op het apparaat.**

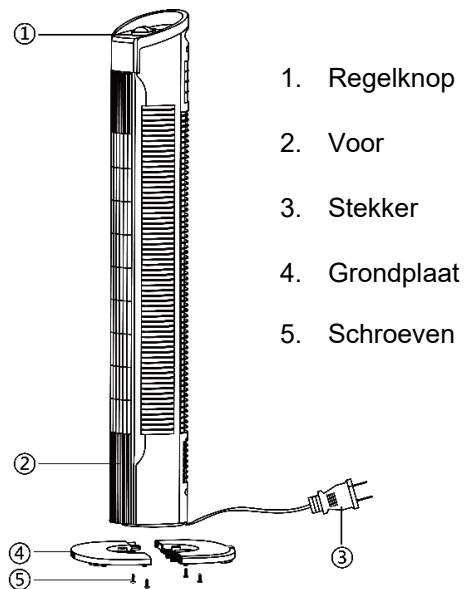
20. Plaats het apparaat **op een stabiele en vlakke ondergrond.**
21. **Dek het apparaat nooit af.**
22. **Steek nooit** vingers, pennen of andere voorwerpen in het apparaat en zorg ervoor dat **de luchtinlaat en -uitlaat nooit geblokkeerd worden.**
23. Schakel het apparaat altijd **uit voordat u de stekker uit het stopcontact trekt.**
24. Trek niet aan het netsnoer om het apparaat uit het stopcontact te halen. Trek altijd aan de stekker om het apparaat los te koppelen.
25. **Raak de stekker** niet **aan met natte handen** om elektrische schokken te voorkomen.
26. Trek de stekker uit het stopcontact als u het apparaat niet gebruikt, als u het wilt schoonmaken, als er onderhoud aan moet worden gepleegd of als het wordt verplaatst.
27. Houd het apparaat in goede conditie door het schoon te maken en te onderhouden. Als je vragen hebt over onderhoud, kun je contact opnemen met de geautoriseerde klantenhotline/servicepunt van de fabrikant.
28. Bewaar het apparaat op een veilige en droge plaats buiten het bereik van kinderen wanneer u het niet gebruikt.

Recycling,verwijdering,verklaring van overeenstemming

	<u>RECYCLING</u> De verpakkingsmaterialen kunnen worden gerecycleerd. Daarom wordt aanbevolen ze bij het gescheiden afval te doen.
	<u>DISPOSAL</u> Het symbool "doorgestreepte vuilnisbak" vereist de gescheiden verwijdering van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA). Elektrische en elektronische apparatuur kan gevaarlijke en milieugevaarlijke stoffen bevatten. Gooi deze daarom niet bij het ongescheiden restafval, maar bij een aangewezen inzamelpunt voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur. Zo helpt u de hulpbronnen en het milieu te beschermen. Neem voor meer informatie contact op met uw dealer of de plaatselijke autoriteiten. Richtlijn 2012/19/EU
	<u>VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING</u> Hierbij bevestigen wij dat dit artikel voldoet aan de basiseisen, verordeningen en richtlijnen van de EU. U kunt de gedetailleerde verklaring van overeenstemming te allen tijde bekijken onder de volgende link: https://www.schuss-home.at/downloads

Fouten en technische wijzigingen voorbehouden.

TECHNISCHE BESCHRIJVING



DE STANDAARD MONTEREN

1. Neem alle onderdelen van het apparaat uit de verpakking en verwijder alle verpakkingsmaterialen en inzetstukken.
2. Draai de ventilator ondersteboven (*Fig. 1*).
3. Neem het netsnoer en steek het door de twee delen van de basisplaat (4) (*Fig. 2*).
4. Bevestig de onderdelen (4) en druk ze in het uitlaatgat. (*Fig. 3*)
5. Gebruik 4 stukken schroef om vast te draaien (*Fig. 4*).

BLUEPALM

Fig. 1:

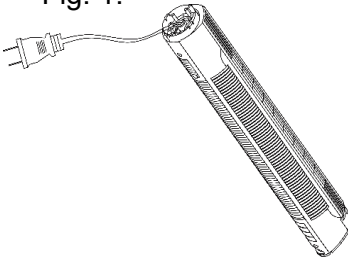


Fig. 2:

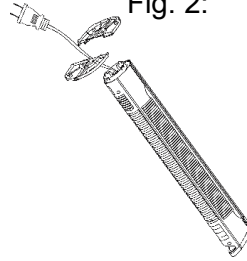


Fig. 3:

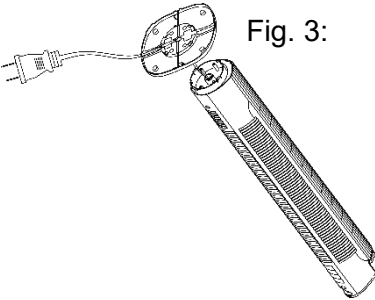
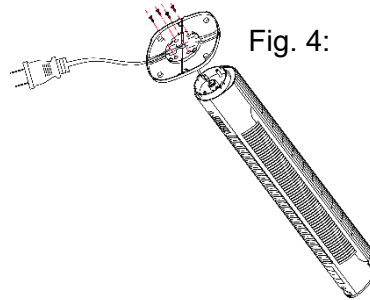
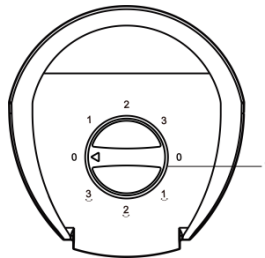


Fig. 4:



OMGAAN MET HET APPARAAT



SNELHEID

- Draai aan de knop (1) om de snelheid met of zonder oscillatie te selecteren.
- 3 verschillende snelheidsopties: (Laag - Midden - Hoog)

REINIGINGSINSTRUCTIES

- **Let op!** Laat het apparaat volledig tot stilstand komen voordat u het schoonmaakt en trek de stekker uit het stopcontact.
- Gebruik een zachte doek om het apparaat schoon te maken.
- Als vuil en verontreiniging niet gemakkelijk loskomen, kunt u warm zeepwater gebruiken.
- Gebruik geen oplosmiddelen en schrobmiddelen (verdunners), metalen bestek of harde borstels omdat deze de plastic behuizing kunnen beschadigen.
- Dompel de ventilator niet onder in water of andere vloeistoffen. Er mag geen water op of in het motorhuis van de ventilator vallen.
- Droog alle onderdelen goed af voordat je ze opbergt.
- Bewaar het apparaat in een koele, droge en schone omgeving.
- Bewaar het apparaat buiten het bereik van kinderen en dieren.

Technische informatie			
Nominale spanning	220-240V		
Frequentie	50Hz		
Nominaal ingangsvermogen	50 watt		
Hoogte	78 cm		
Gewicht	1,76kg		
Geluidsvermogen	56,1 dB (A)		
Informatie-eisen van de EU Verordening (VO) 206/2012			
Artikelnummer	BC78TUST2201		
Nominale spanning	220 - 240 V		
Beschermingsklasse	II		
Stroomverbruik bij uitgeschakeld (P _{OFF})	0 W		
Seizoensgebonden stroomverbruik (Q)	11,62 kWh/a		
Aanduiding	Symbool	Waarde	Eenheid
Maximale volumestroom	F	7,38	m³/min
Opgenomen vermogen ventilator	P	36,6	W
Serviceverhouding	S _V	0,20	(m³/min)/W
Stroomverbruik in stand-by	P _{SB}	0,15	W
Geluidsvermogensniveau ventilator	L _{WA}	56,10	dB(A)
Maximale lichtsnelheid	c	0,68	m/s
Meetnorm voor het bepalen van de serviceratio	ISO 5801:2017		
Contactadres voor meer informatie en servicelijn:	Schuss Home Electronic GmbH Scheringgasse 3, A-1140 Wenen Tel: +43 (1) 97 0 21 - 0 www.bluepalm.at Handelsregister nr.: 236974 t / Rechtbank van koophandel: Wenen		

GARANTIE

Met de aankoop van een BLUEPALM kwaliteitsproduct heb je een innovatief, duurzaam en betrouwbaar item aangeschaft.

Voor dit BLUEPALM apparaat geven we een garantie van 2 jaar vanaf de aankoopdatum, alleen geldig in Oostenrijk.

In het onwaarschijnlijke geval dat er in deze periode servicewerkzaamheden aan je apparaat nodig zijn, garanderen wij gratis reparatie (onderdelen en arbeidsloon) of (afhankelijk van de beslissing van Schuss) vervanging van het product. In het geval dat reparatie of vervanging vanuit economisch oogpunt niet zinvol is, behouden wij ons het recht voor om een krediet te verlenen op basis van de huidige waarde.

Neem bij airconditioners altijd eerst contact op met de hotline voor klanten (zie label op het apparaat of de titelpagina van de gebruiksaanwijzing), neem bij ventilatoren direct contact op met uw dealer of met ons. Let op: bij reparaties die niet door de erkende werkplaats in Oostenrijk zijn uitgevoerd, vervalt deze garantie onmiddellijk.

Deze garantie omvat niet:

- Reparatie of vervanging van onderdelen door normale slijtage
- Schade als gevolg van het niet naleven van de handleiding
- Apparaten die commercieel worden gebruikt, zelfs gedeeltelijk
- Apparaten beschadigd door externe krachten (vallen, stoten, scheuren, onjuist gebruik enz.) en esthetische slijtage
- Apparaten die onjuist zijn gebruikt
- Apparaten die niet zijn geopend door onze geautoriseerde werkplaats.
- Onvervulde verwachtingen van klanten.
- Schade veroorzaakt door overmacht, water, blikseminslag en overspanning.
- Apparaten waarvan de typeaanduiding en/of het serienummer op het apparaat zijn gewist, onleesbaar gemaakt of verwijderd.
- Servicewerkzaamheden die niet door onze erkende werkplaatsen worden uitgevoerd, transportkosten naar een erkende werkplaats of naar ons en terug, evenals de bijbehorende risico's.

Houd er rekening mee dat we binnen de garantieperiode een vast bedrag van 60 € (geïndexeerd volgens de consumentenprijsindex 2010, juni 2015) in rekening brengen in geval van bedieningsfouten of als er geen fout kan worden gevonden.

De totale garantieperiode van 2 jaar wordt niet verlengd als er garantieservice wordt uitgevoerd (reparatie of vervanging van het apparaat).

De garantie van 2 jaar is alleen geldig als de originele factuur (met naam en adres van de dealer en de volledige naam van het apparaat) en het bijbehorende garantiebewijs worden overlegd, waarop het apparaattype en het serienummer (te vinden op de doos en de achterkant of onderkant van het apparaat) moeten worden vermeld! Als het garantiebewijs niet kan worden overlegd, geldt alleen de wettelijke garantiedekking!

Houd er rekening mee dat de wettelijke garantiedekking niet wordt gewijzigd door deze garantie en dat deze hoe dan ook volledig van toepassing is.

Schuss Home Electronic GmbH en haar plaatsvervangers zijn alleen aansprakelijk voor schade in geval van grove nalatigheid of opzet. Aansprakelijkheid voor winstderving, verwachte maar niet gerealiseerde besparingen, gevolgschade en schade door aanspraken van derden is in elk geval uitgesloten. Schade aan of voor opgeslagen gegevens is altijd uitgesloten van de aansprakelijkheid voor schadevergoeding.

Gefeliciteerd met uw keuze. We hopen dat je veel plezier zult beleven aan het gebruik van je BLUEPALM apparaat!

ADRES

Schuss Home Electronic GmbH
A-1140 Wenen, Scheringgasse 3
Tel: +43 (0)1/ 970 21

Typeaanduiding:.....

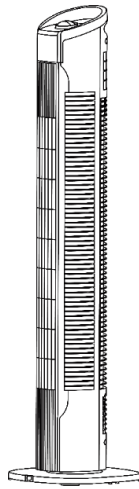
Serienummer:.....

Dit garantiebewijs moet samen met het apparaat worden overhandigd aan de erkende werkplaats of dealer waar u het apparaat hebt gekocht in geval van een garantieclaim!

BLUEPALM

BLUEPALM

**Tornfläkt
BP78TWF**



GRATULERAR!

TACK FÖR ATT DU VALDE EN PRODUKT FRÅN **BLUEPALM**.

**Aktuell bruksanvisning och andra språk**

Ladda nerden senaste bruksanvisningen på olika språk via länken www.bluepalm.at/downloads eller skanna den QR-kod som visas. Följ instruktionerna på webbplatsen.



LÄS BRUKSANVISNINGEN NOGGRANT INNAN DU PÅBÖRJAR INSTALLATION, DRIFT ELLER UNDERHÅLL. SKYDDA DIG SJÄLV OCH ANDRA GENOM ATT FÖLJA SÄKERHETSANVISNINGARNA. UNDERLÅTENHET ATT FÖLJA ANVISNINGARNA KAN LEDA TILL PERSONSKADA OCH/ELLER EGENDOMSSKADA OCH/ELLER GÖRA GARANTIN OGILTIG!

**VIKTIG INFORMATION OM
SÄKERHET, PLACERING OCH
ELEKTRISK ANSLUTNING.**

1. Använd endast denna apparat i enlighet med anvisningarna i bruksanvisningen. All annan

användning som inte rekommenderas av tillverkaren kan leda till brand, elektriska stötar eller personskador.

2. Ta bort förpackningen och kontrollera att apparaten inte är skadad. Om du är osäker, använd inte apparaten och kontakta servicecentret eller din återförsäljare.
3. Håll barn borta från förpackningsmaterial. **Det finns risk för kvävning om det sväljs!**
4. Om strömförsörjningskabeln är skadad måste den bytas ut av tillverkaren eller av en auktoriserad serviceverkstad för att undvika alla möjliga risker.
5. Innan du ansluter apparaten till elnätet måste du **kontrollera att strömtyp och nätspänning överensstämmer med uppgifterna på apparatens märkskylt.**
6. Det eluttag som du ansluter apparaten till får inte vara defekt eller löst och måste vara lämpligt för den erforderliga strömbelastningen och framför allt vara tillförlitligt jordat.
7. Undvik att använda en förlängningskabel, eftersom den kan överhettas och orsaka brand.
8. Det är förbjudet att på något sätt anpassa eller ändra apparatens egenskaper och använd endast reservdelar och tillbehör som rekommenderas av tillverkaren (i annat fall upphör garantin att gälla).
9. Om det är fel på apparaten ska du stänga av den och kontakta din återförsäljare eller kundtjänst.
10. Vid eventuella reparationer av apparaten, nätkontakten eller kabeln ska du alltid vända dig till en kundtjänst som

BLUEPALM

är auktoriserad av tillverkaren. Du hittar kundservicecentren online på www.bluepalm.at.

11. Barn under 8 år och personer med nedsatt fysisk, psykisk, sensorisk eller intellektuell förmåga eller brist på erfarenhet och kunskap får endast använda denna apparat om de har fått tillsyn och instruktioner om hur apparaten ska användas på ett säkert sätt och om de faror som finns har beskrivits tydligt.
12. **Använd inte apparaten utan uppsikt. Stäng alltid av apparaten** om du lämnar rummet.
13. **Barn får inte leka med apparaten.**
14. Nätkabeln får inte vridas eller knäckas.
15. Använd **inte** apparaten **med våta händer.**
16. Apparaten **får inte** användas **utomhus.**
17. Använd **aldrig** apparaten **i utrymmen där det finns gas, olja eller svavel.**
18. Använd **inte apparaten i närheten av vatten eller hög luftfuktighet**, t.ex. i fuktiga källare, i närheten av simbassänger, badkar eller duschar. Se till att inget vatten tränger in i apparaten.
19. **Placera inte några föremål på apparaten.**
20. Placera apparaten **på en stabil och jämn yta.**
21. **Täck aldrig över apparaten.**
22. För **aldrig** in fingrar, pennor eller andra föremål i apparaten och se till att **luftintaget och luftutsläppet aldrig blockeras.**
23. **Stäng alltid av** apparaten **innan du** drar ut **nätkontakten.**

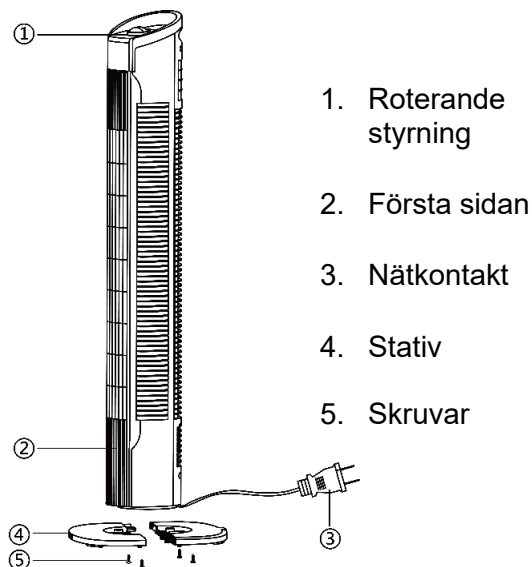
24. Dra inte i nätkabeln för att koppla bort apparaten från elnätet. Dra alltid ut kontakten för att koppla bort nätkabeln.
25. **Rör inte kontakten med våta händer** för att undvika elektriska stötar.
26. Koppla ur apparaten när den inte används, före rengöring, underhåll eller flyttning från en plats till en annan.
27. Håll apparaten i gott skick genom att underhålla och rengöra den. Om du har frågor om underhåll kan du vända dig till en av tillverkaren auktoriserad kundtjänst/servicecenter.
28. Förvara apparaten på en säker och torr plats som är oåtkomlig för barn när den inte används.

Återvinning, bortskaffande, försäkran om överensstämmelse

	<u>ÅTERVINNING</u> Förpackningsmaterialet kan återvinnas. Vi rekommenderar därför att du kastar dem i sorterat avfall.
	<u>BORTSKAFFANDE</u> Symbolen "överkorsad soptunna" kräver separat avfallshantering av elektriska och elektroniska produkter (WEEE). Elektriska och elektroniska produkter kan innehålla farliga och miljöskadliga ämnen. Släng dem därför inte i det osorterade restavfallet, utan lämna dem till en anvisad samlingsplats för avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska produkter. Detta bidrar till att skydda resurser och miljö. För ytterligare information, kontakta din återförsäljare eller lokala myndigheter. Direktiv 2012/19/EU
	<u>FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE</u> Vi bekräftar härmed att denna produkt uppfyller de grundläggande kraven, förordningarna och direktiven från EU. Du kan när som helst se den detaljerade försäkran om överensstämmelse under följande länk: https://www.schuss-home.at/downloads

Med reservation för felaktigheter och tekniska ändringar.

BESKRIVNING AV ENHETEN



MONTERING AV STATIVET

1. Ta ut alla delar ur förpackningen och avlägsna allt förpackningsmaterial och alla inlägg.
2. Vänd fläkten upp och ner så att du kan titta på fästet (fig. 1).
3. Placera de två delarna av stativet (4) och sätt i nätkontakten mellan dem (fig. 2).
4. Sätt fast de två delarna av stativet (4) och tryck in dem i utloppshålet (fig. 3).
5. Använd de 4 skruvarna för att fästa den på plats och dra åt dem ordentligt (fig. 4).

BLUEPALM

Fig. 1:

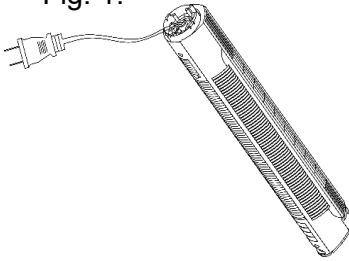


Fig. 2:

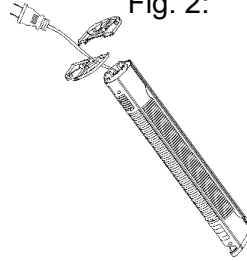


Fig. 3:

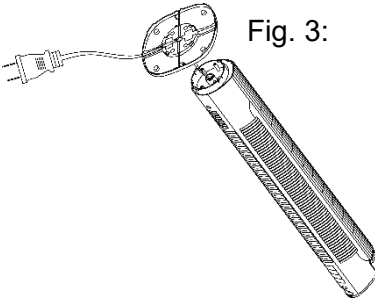
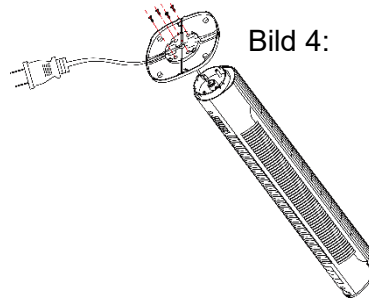
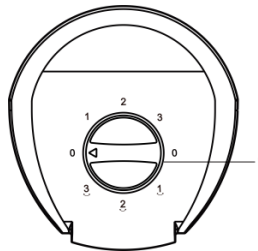


Bild 4:



DRIFT



HASTIGHET

- Välj hastighet med eller utan oscillation genom att vrida på omkopplarna (1).
- 3 hastigheter att välja mellan: (Låg - Medium - Hög)

RENGÖRINGSINSTRUKTIONER

- **Försiktighet!** Låt apparaten stå helt stilla och dra ut kontakten ur vägguttaget före rengöring.
- Använd en mjuk trasa för rengöring.
- Om smuts eller nedsmutsning inte lätt kan avlägsnas, använd en trasa med varmt tvålatten.
- Använd inte lösningsmedel eller slipande rengöringsmedel (thinner), metallbestick eller hårda borstar för rengöring, eftersom dessa kan skada plathöljet.
- Sänk inte ner fläkten i vatten eller andra vätskor. Inget vatten får droppa på eller in i fläktens motorhus.
- Torka alla komponenter noggrant innan du förvarar dem.
- Förvara enheten i en sval, torr och ren miljö.
- Förvara enheten utom räckhåll för barn och djur

BLUEPALM

Teknisk information			
Nominell spänning	220-240V		
Frekvens	50 Hz		
Nominell ingångseffekt	50 watt		
Höjd	78 cm		
Vikt	1,76 kg		
Ljudnivå	56,1 dB(A)		
Informationskrav enligt EU:s förordning (VO) 206/2012			
Artikelnummer	BP78TWF		
Märkspänning	220 - 240 V		
Skyddsklass	II		
Strömförbrukning i avstängt läge (P _{OFF})	0 W		
Säsongsbaserad energiförbrukning (Q)	11,62 kWh/a		
Beteckning	Symbol	Värde	Enhet
Maximalt volymflöde	F	7,38	m³/min
Fläktens energiförbrukning	P	36,6	W
Serviceförhållande	S _v	0,20	(m³/min)/W
Strömförbrukning i standby-läge	P _{SB}	0,15	W
Fläktens ljudeffektnivå	L _{WA}	56,10	dB(A)
Maximal lufthastighet	c	0,68	m/s
Mätstandard för bestämning av servicegraden för	ISO 5801:2017		
Kontaktadresser för ytterligare Informations- och servicelinje:	Schuss Home Electronic GmbH Scheringgasse 3, A-1140 Wien Tel: +43 (1) 97 0 21 - 0 www.bluepalm.at FB-No.: 236974 t / FB-domstol: Wien		

GARANTI

Med den här kvalitetsprodukten från BLUEPALM har du valt innovation, hållbarhet och tillförlitlighet.

Denna BLUEPALM-apparat har en garanti på 2 år från inköpsdatumet i Österrike!

Om det mot förmodan ändå skulle bli nödvändigt med service på din enhet under denna period, garanterar vi Vi erbjuder dig härmed en kostnadsfri reparation (reservdelar och arbete) eller (enligt Schuss val) att byta ut produkten. Om varken reparation eller byte är möjligt av ekonomiska skäl förbehåller vi oss rätten att utfärda en kreditnota för tidsvärdet.

När det gäller luftkonditioneringsapparater ska du alltid i första hand kontakta kundtjänst (se klistermärke på apparaten eller bruksanvisningens framsida); när det gäller fläktar ska du kontakta din återförsäljare eller oss direkt. Vi vill påpeka att alla reparationsarbeten som inte utförs av en auktoriserad verkstad i Österrike omedelbart gör garantin ogiltig.

Denna garanti omfattar inte

- Reparation eller byte av delar på grund av normalt slitage
- Skada på grund av att bruksanvisningen inte har följts
- Enheter som används - även delvis - för kommersiella ändamål
- Apparater som är mekaniskt skadade av yttre påverkan (fall, slag, brott, felaktig användning etc.) samt tecken på estetiskt slitage.
- Enheter som har hanterats felaktigt
- Apparater som inte har öppnats av vår auktoriserade serviceverkstad.
- Oppfyllda konsumentförväntningar.
- Skada orsakad av force majeure, vatten, blixtnedslag, överspänning.
- Anordningar där typbeteckningen och/eller serienumret på anordningen har ändrats, raderats, gjorts oläsligt eller avlägsnats.
- service utanför våra auktoriserade verkstäder, transportkostnaderna till en auktoriserad verkstad eller till oss och tillbaka samt de risker som är förknippade med detta.

Vi vill understryka att inom garantitiden debiteras en engångskostnad på 60 euro (indexerat enligt KPI 2010, juni 2015) vid driftsfel eller om inget fel upptäcks.

Tillhandahållandet av en garantiservice (reparation eller utbyte av apparaten) förlänger inte den absoluta garantiperioden på 2 år från inköpsdatumet.

Den 2-åriga garantin gäller endast mot uppvisande av köpebeviset (måste innehålla återförsäljarens namn och adress samt den fullständiga apparatbeteckningen) och motsvarande garantibevis, på vilket apparattyp och serienummer (synligt på lådan och på apparatens baksida eller undersida) måste noteras! Utan garantibevis gäller endast den lagstadgade garantin!

Vi påpekar uttryckligen att de lagstadgade garantirättigheterna inte påverkas av denna garanti och förblir oförändrade.

Schuss Home Electronic GmbH och dess ställföreträdare är endast skadeståndsskyldiga i händelse av grov vårdslöshet eller uppsåt. Ansvar för utebliven vinst, förväntade men orealiserade besparingar, följdskador och skador som uppstår på grund av anspråk från tredje part är uteslutna. Skador på eller för inspelade data är alltid undantagna från skadeståndsskyldigheten.

Gratulerar till ditt val. Vi hoppas att du får glädje av din BLUEPALM-apparat!

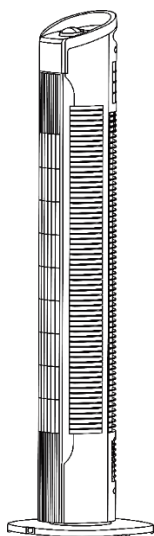
ADRESSA
Schuss Home Electronic GmbH
A-1140 Wien, Scheringgasse 3
Tfn: +43 (0)1/ 970 21

Typbeteckning:

Serienummer:.....

I händelse av garantianspråk måste detta garantibevis lämnas in tillsammans med apparaten till den auktoriserade serviceverkstaden eller till den återförsäljare som du köpte apparaten av!

Věžový ventilátor BP78TWF



GRATULUJEME!

DĚKUJEME, ŽE JSTE SI VYBRALI PRODUKT OD SPOLEČNOSTI
BLUEPALM.

**Aktuální návod k obsluze a další jazyky**

Stáhněte s nejnovější návod k obsluze v různých jazycích prostřednictvím odkazu www.bluepalm.at/downloads nebo naskenujte zobrazený QR kód. Postupujte podle pokynů na webové stránce.



PŘED ZAHÁJENÍM INSTALACE, PROVOZU NEBO ÚDRŽBY SI POZORNĚ PŘEČTĚTE TENTO NÁVOD K POUŽITÍ. DODRŽOVÁNÍM BEZPEČNOSTNÍCH POKYNŮ CHRAŇTE SEBE I OSTATNÍ. NEDODRŽENÍ POKYNŮ MŮŽE VÉST KE ZRANĚNÍ NEBO POŠKOZENÍ OSOB A/NEBO MAJETKU A/NEBO KE ZTRÁTĚ ZÁRUKY!

**DŮLEŽITÉ INFORMACE O
BEZPEČNOSTI, UMÍSTĚNÍ A
ELEKTRICKÉM PŘIPOJENÍ.**

1. Tento přístroj používejte **výhradně v souladu s pokyny uvedenými v návodu k použití.** Jakékoli jiné

použití než doporučené výrobcem může vést k požáru, úrazu elektrickým proudem nebo zranění osob.

2. Vyjměte obal a zkontrolujte, zda není zařízení poškozeno. V případě jakýchkoli pochybností zařízení nepoužívejte a obraťte se na servisní středisko nebo na svého prodejce.
3. Zabraňte dětem v přístupu k obalovým materiálům. Při **požití hrozí nebezpečí udušení!**
4. Pokud je napájecí kabel poškozen, musí být vyměněn výrobcem nebo autorizovaným servisním místem, aby se předešlo všem možným rizikům.
5. Před připojením zařízení **zkontrolujte, zda typ proudu a napětí sítě odpovídají údajům na typovém štítku zařízení.**
6. Elektrická zásuvka, do které je zařízení připojeno, nesmí být vadná nebo uvolněná, musí být vhodná pro požadované proudové zatížení a především musí být řádně uzemněná.
7. Nepoužívejte prodlužovací kabel, protože by se mohl přehřát a způsobit požár.
8. Je přísně zakázáno jakýmkoli způsobem upravovat vlastnosti tohoto zařízení a je nutné používat pouze náhradní díly nebo příslušenství doporučené výrobcem (v opačném případě zaniká záruka).
9. Pokud má přístroj závadu, vypněte jej a kontaktujte prodejce nebo zákaznickou linku.
10. Případné opravy zařízení a síťové zástrčky nebo napájecího kabelu je nutné vždy řešit výhradně se zákaznickým servisem doporučeným výrobcem. Naše

zákaznická servisní místa si můžete prohlédnout online na adrese www.bluepalm.at.

11. Děti mladší 8 let a osoby s omezenými fyzickými, psychickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi a s nedostatkem zkušeností a znalostí smějí tento přístroj používat pouze pod odpovídajícím dohledem a po důkladném poučení o bezpečném používání přístroje a souvisejících rizicích.
12. **Přístroj nepoužívejte bez dozoru.** Při odchodu z místnosti **přístroj vždy vypněte.**
13. **Děti si s přístrojem nesmí hrát.**
14. Napájecí kabel nepřekrčujte ani neohýbejte.
15. Přístroj **nepoužívejte s mokřýma rukama.**
16. Zařízení nepoužívejte **ve venkovním prostředí.**
17. Přístroj nikdy nepoužívejte **v místnostech, kde se vyskytuje plyn, olej nebo síra.**
18. Přístroj nepoužívejte **v blízkosti vody nebo silné vlhkosti, např. ve** vlhkých sklepích, v blízkosti bazénů, van nebo sprch. Dbejte na to, aby se do přístroje nedostala voda.
19. **Na zařízení** nepokládejte žádné **předměty.**
20. Zařízení umístěte **na stabilní a rovný podklad.**
21. **Zařízení nikdy nezakrývejte.**
22. Do přístroje **nikdy nevkládejte** prsty, pera **ani jiné předměty** a dbejte na to, aby **nebyly zablokovány vstupy a výstupy vzduchu.**
23. **Před vytažením zástrčky** vždy zařízení **vypněte.**
24. Při odpojování zařízení netahejte za napájecí kabel. Pro odpojení zařízení vždy táhněte za zástrčku.

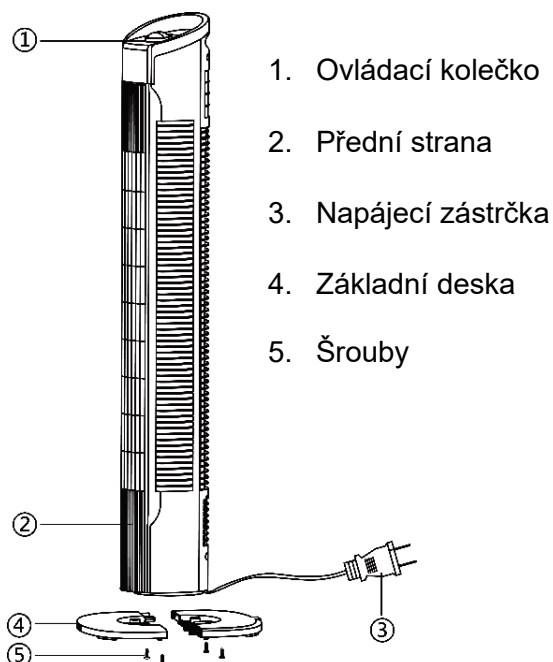
25. Nedotýkejte se **zástrčky mokréma rukama,** aby nedošlo k úrazu elektrickým proudem.
26. Zástrčku vytáhněte, pokud přístroj nepoužíváte, chcete-li jej vyčistit, pokud je třeba provést servis nebo pokud jej přenášíte z jednoho místa na druhé.
27. Udržujte přístroj v dobrém stavu čištěním a údržbou. V případě jakýchkoli dotazů týkajících se údržby se můžete obrátit na autorizovanou zákaznickou linku / servisní středisko výrobce.
28. Pokud přístroj nepoužíváte, uchovávejte jej na bezpečném a suchém místě mimo dosah dětí.

Recyklace, likvidace, prohlášení o shodě

	<u>RECYKLACE</u> Obalové materiály lze recyklovat. Proto se doporučuje vyhazovat je do tříděného odpadu.
	<u>DISPOZICE</u> Symbol "přeškrtnuté popelnice" vyžaduje oddělenou likvidaci odpadních elektrických a elektronických zařízení (OEEZ). Elektrická a elektronická zařízení mohou obsahovat nebezpečné a pro životní prostředí nebezpečné látky. Nevyhazujte je proto do netříděného zbytkového odpadu, ale na určeném sběrném místě pro odpadní elektrická a elektronická zařízení. Tím přispějete k ochraně zdrojů a životního prostředí. Další informace získáte u svého prodejce nebo na místních úřadech. Směrnice 2012/19/EU
	<u>PROHLÁŠENÍ O SHODĚ</u> Tímto potvrzujeme, že tento článek je v souladu se základními požadavky, nařízeními a směrnicemi EU. Podrobné prohlášení o shodě si můžete kdykoli prohlédnout pod následujícím odkazem: https://www.schuss-home.at/downloads

S výjimkou chyb a technických úprav.

TECHNICKÝ POPIS

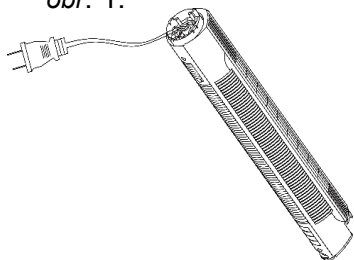


MONTÁŽ STOJANU

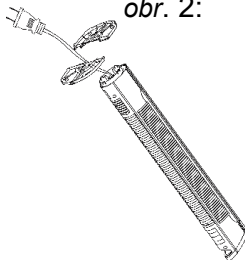
1. Vyměňte všechny části spotřebiče z obalu a odstraňte všechny obalové materiály a vložky.
2. Otočte ventilátor vzhůru nohama (*obr. 1*).
3. Vezměte napájecí kabel a prostrčte jej oběma částmi základní desky (4) (*obr. 2*).
4. Připevněte díly (4) a zatlačte je do výstupního otvoru. (*Obr.3*)
5. K utažení použijte 4 kusy šroubů (*obr. 4*).

BLUEPALM

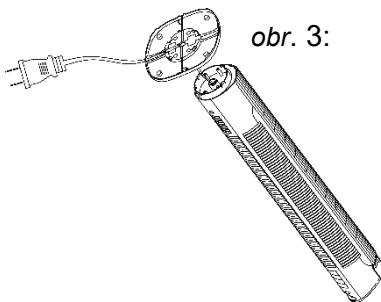
obr. 1:



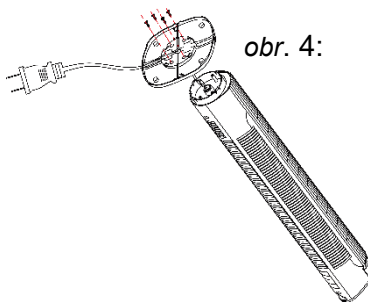
obr. 2:



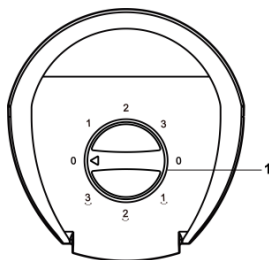
obr. 3:



obr. 4:



MANIPULACE SE SPOTŘEBIČEM



SPEED

- Otáčením tlačítka (1) zvolte rychlost s oscilací nebo bez ní.
- 3 různé možnosti rychlosti: (nízká - střední - vysoká)

POKYNY K ČIŠTĚNÍ

- Pozor! Před čištěním nechte přístroj zcela zastavit a odpojte jej ze zásuvky.
- K čištění přístroje použijte měkký hadřík.
- Pokud by se nečistoty a znečištění neměly snadno odstranit, můžete použít teplou mýdlovou vodu.
- Nepoužívejte rozpouštědla a drhnoucí prostředky (ředidla), kovové přístroje ani tvrdé kartáče, protože by mohly poškodit plastový kryt.
- Ventilátor neponořujte do vody ani jiných kapalin. Na kryt motoru ventilátoru ani do něj nesmí kapat voda.
- Před uskladněním všechny součásti důkladně vysušte.
- Přístroj skladujte v chladném, suchém a čistém prostředí.
- Přístroj ukládejte mimo dosah dětí a zvířat

Technické informace			
Jmenovité napětí	220-240V		
Frekvence	50Hz		
Jmenovitý příkon	50 Wattů		
Výška	78 cm		
Hmotnost	1,76 kg		
Hladina akustického výkonu	56,1 dB (A)		
Požadavky na informace podle nařízení EU (VO) 206/2012			
Číslo článku	BP78TWF		
Jmenovité napětí	220 - 240 V		
Třída ochrany	II		
Spotřeba energie při vypnutí (P _{OFF})	0 W		
Sezónní spotřeba energie (Q)	11,62 kWh/a		
Označení	Symbol	Hodnota	Jednotka
Maximální objemový průtok	F	7,38	m³/min
Příkon ventilátoru	P	36,6	W
Provozní poměr	S _v	0,20	(m³/min)/W
Spotřeba energie v pohotovostním režimu	P _{SB}	0,15	W
Hladina akustického výkonu ventilátoru	L _{WA}	56,10	dB(A)
Maximální rychlost proudění vzduchu	c	0,68	m/s
Standard měření pro stanovení provozního poměru	ISO 5801:2017		
Kontaktní adresa pro další informace a servisní linka:	Schuss Home Electronic GmbH Scheringgasse 3, A-1140 Vídeň Tel: +43 (1) 97 0 21 - 0 www.bluepalm.at Číslo v obchodním rejstříku: 236974 t / Obchodní rejstříkový soud: Vídeň:		

ZÁRUKA

Zakoupením kvalitního výrobku BLUEPALM jste získali inovativní, dlouhotrvající a spolehlivý produkt.

Na toto zařízení BLUEPALM poskytujeme záruku 2 roky od data zakoupení, platnou pouze v Rakousku.

V případě, že v tomto období bude na vašem zařízení nutný servis, zaručujeme bezplatnou opravu (náhradní díly a práce) nebo (na základě rozhodnutí společnosti Schuss) výměnu výrobku. V případě, že oprava ani výměna nemají z ekonomického hlediska smysl, vyhrazujeme si právo vystavit dobropis na základě aktuální hodnoty.

V případě klimatizačních zařízení se vždy nejprve obraťte na zákaznickou linku (viz štítek na zařízení nebo titulní strana návodu k použití), v případě ventilátorů se obraťte na svého prodejce nebo přímo na nás. Upozorňujeme, že oprava, kterou neprovedl autorizovaný servis v Rakousku, má za následek okamžitou ztrátu záruky.

Tato záruka se nevztahuje na:

- Oprava nebo výměna dílů z důvodu běžného opotřebení
- Poškození v důsledku nedodržení návodu k použití
- Zařízení, která se používají komerčně - i částečně
- Zařízení poškozená vnějšími vlivy (pád, náraz, prasknutí, nesprávné používání atd.) a estetické opotřebení.
- Zařízení, která byla nesprávně používána
- Zařízení, která nebyla otevřena v našem autorizovaném servisu.
- Nesplněná očekávání zákazníků.
- Škody způsobené vyšší mocí, vodou, bleskem a přepětím.
- Zařízení, u nichž byla vymazána, nečitelná nebo odstraněna označení typu a/nebo sériové číslo zařízení.
- servisní práce, které neprovádějí naše autorizované servisy, náklady na dopravu do autorizovaného servisu nebo k nám a zpět a související rizika.

Vezměte prosím na vědomí, že v záruční době účtujeme paušální poplatek 60 € (indexováno podle indexu spotřebitelských cen 2010, červen 2015) v případě provozních chyb nebo v případě, že nelze najít žádnou závadu.

Celková záruční doba 2 let se neprodlužuje, pokud je proveden záruční servis (oprava nebo výměna zařízení).

Dvouletá záruka je platná pouze v případě, že je předložena originální faktura (musí obsahovat jméno a adresu prodejce a úplný název zařízení) a příslušný záruční list, na kterém musí být uveden typ zařízení a sériové číslo (lze nalézt na krabici a na zadní nebo spodní straně zařízení)! Pokud nelze předložit záruční list, platí pouze zákonná záruka!

Vezměte prosím na vědomí, že zákonná záruka se touto zárukou nemění a platí v plném rozsahu bez ohledu na ni.

Společnost Schuss Home Electronic GmbH a její zástupci odpovídají za škody pouze v případě hrubé nedbalosti nebo úmyslu. Odpovědnost za ušlý zisk, očekávané, ale nevzniklé úspory, následné škody a škody z nároků třetích osob je v každém případě vyloučena. Z odpovědnosti za škodu jsou vždy vyloučeny škody na zaznamenaných datech nebo na nich.

Blahopřejeme vám k výběru. Doufáme, že se vám bude zařízení BLUEPALM líbit!

ADRESA

Schuss Home Electronic GmbH
A-1140 Vídeň, Scheringgasse 3
Tel: +43 (0)1/ 970 21

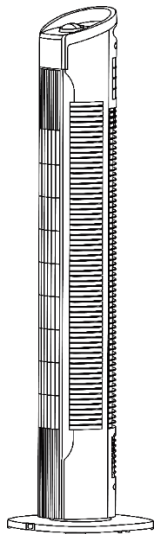
Typové označení:.....

Sériové číslo:.....

Tento záruční list musí být spolu s přístrojem předán autorizovanému servisu nebo prodejci, u kterého jste přístroj zakoupili, v případě reklamace!

Ventilátor vo veži

BP78TWF



GRATULUJEME!

**ĎAKUJEME, ŽE STE SI VYBRALI PRODUKT OD
SPOLOČNOSTI BLUEPALM.**

**Aktuálne návody na obsluhu a iné jazyky**

Stiahnite si najnovší návod na obsluhu v rôznych jazykoch prostredníctvom odkazu www.bluepalm.at/downloads alebo naskenujte zobrazený QR kód. Postupujte podľa pokynov na webovej stránke.



PRED ZAČATÍM INŠTALÁCIE, PREVÁDZKY ALEBO ÚDRŽBY SI POZORNE PREČÍTAJTE TENTO NÁVOD NA OBSLUHU. DODRŽIAVANÍM BEZPEČNOSTNÝCH POKYNOV CHRÁŇTE SEBA AJ OSTATNÝCH. NEDODRŽANIE POKYNOV MÔŽE VIESŤ K ZRANENIU ALEBO POŠKODENIU OSÔB A/ALEBO MAJETKU A/ALEBO K STRATE PLATNOSTI ZÁRUKY!

**DÔLEŽITÉ INFORMÁCIE O
BEZPEČNOSTI,
UMIESTNENÍ A
ELEKTRICKOM PRIPOJENÍ.**



1. Tento prístroj používajte **výlučne v súlade s pokynmi uvedenými v návode na použitie.** Akékoľvek iné

použitie, ako odporúča výrobca, môže viesť k požiaru, úrazu elektrickým prúdom alebo zraneniu osôb.

2. Odstráňte obal a skontrolujte, či zariadenie nie je poškodené. V prípade akýchkoľvek pochybností zariadenie nepoužívajte a obráťte sa na servisné miesto alebo na svojho predajcu.
3. Udržujte deti mimo dosahu obalových materiálov. **V prípade prehltnutia hrozí riziko udusenía!**
4. Ak je napájací kábel poškodený, musí ho vymeniť výrobca alebo autorizovaný servis, aby sa predišlo všetkým možným rizikám.
5. Pred pripojením zariadenia **skontrolujte, či typ prúdu a napätie siete zodpovedajú špecifikáciám na typovom štítku zariadenia.**
6. Elektrická zásuvka, do ktorej sa zariadenie pripája, nesmie byť poškodená alebo uvoľnená, musí byť vhodná pre požadované prúdové zaťaženie a predovšetkým musí byť správne uzemnená.
7. Nepoužívajte predlžovací kábel, pretože sa môže prehriať a spôsobiť požiar.
8. Je prísne zakázané akýmkoľvek spôsobom upravovať vlastnosti tohto zariadenia a musíte používať len náhradné diely alebo príslušenstvo odporúčané výrobcom (v opačnom prípade stráca platnosť záruka a garancia).
9. Ak má zariadenie poruchu, vypnite ho a kontaktujte predajcu alebo zákaznícku linku.
10. Pri prípadných opravách zariadenia a sieťovej zástrčky alebo napájacieho kábla sa musíte vždy obrátiť výlučne

na zákaznícky servis odporúčaný výrobcom. Naše zákaznícke servisné miesta si môžete pozrieť online na adrese www.bluepalm.at.

11. Deti mladšie ako 8 rokov a osoby s obmedzenými fyzickými, psychickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami a s nedostatočnými skúsenosťami a znalosťami môžu túto pomôcku používať len pod primeraným dohľadom a po dôkladnom poučení o bezpečnom používaní pomôcky a súvisiacich nebezpečenstvách.
12. **Zariadenie nepoužívajte bez dozoru.** Pri odchode z miestnosti **zariadenie vždy vypnite.**
13. **Deti sa so zariadením nesmú hrať.**
14. Napájací kábel nekrúťte ani neohýbajte.
15. Zariadenie **nepoužívajte s mokrými rukami.**
16. Zariadenie nepoužívajte **vonku.**
17. Prístroj nikdy nepoužívajte **v miestnostiach, v ktorých sa nachádza plyn, olej alebo siera.**
18. Zariadenie nepoužívajte **v blízkosti vody alebo silnej vlhkosti, napr. vo** vlhkých pivniciach, v blízkosti bazénov, vaní alebo spŕch. Uistite sa, že do zariadenia nemôže vniknúť voda.
19. **Na zariadenie** neumiestňujte žiadne **predmety.**
20. Zariadenie umiestnite **na stabilný a rovný podklad.**
21. **Zariadenie nikdy nezakrývajte.**

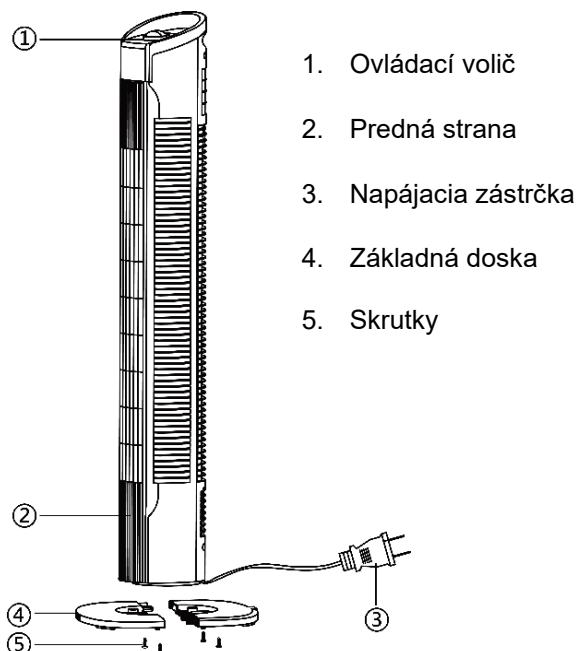
22. Do zariadenia **nikdy nevkladajte** prsty, perá **ani** iné predmety a dbajte na to, aby **vstupy a výstupy vzduchu neboli nikdy zablokované**.
23. **Pred vytiahnutím sieťovej zástrčky** zariadenie vždy **vypnite**.
24. Pri odpojovaní zariadenia neťahajte za napájací kábel. Ak chcete zariadenie odpojiť, vždy ťahajte za zástrčku.
25. Nedotýkajte sa **zástrčky mokrými rukami**, aby ste predišli úrazu elektrickým prúdom.
26. Zástrčku vytiahnite, ak zariadenie nepoužívate, ak ho chcete vyčistiť, ak je potrebné ho opraviť alebo ak ho prenášate z jedného miesta na druhé.
27. Udržujte zariadenie v dobrom stave čistením a údržbou. V prípade akýchkoľvek otázok týkajúcich sa údržby sa môžete obrátiť na autorizovanú zákaznícku linku/servis výrobcu.
28. Keď zariadenie nepoužívate, uchovávajte ho na bezpečnom a suchom mieste mimo dosahu detí.

Recyklácia, likvidácia, vyhlásenie o zhode

	<u>RECYKLÁCIA</u> Obalové materiály sa dajú recyklovať. Preto sa odporúča vyhadzovať ich do triedeného odpadu.
	<u>DISPOZÍCIA</u> Symbol "preškrtnutého odpadkového koša" vyžaduje oddelenú likvidáciu odpadu z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ). Elektrické a elektronické zariadenia môžu obsahovať nebezpečné a pre životné prostredie nebezpečné látky. Preto ho nevyhadzujte do netriedeného zvyškového odpadu, ale na určené zberné miesto pre odpad z elektrických a elektronických zariadení. Týmto spôsobom prispějete k ochrane zdrojov a životného prostredia. Ďalšie informácie vám poskytne váš predajca alebo miestne úrady. Smernica 2012/19/EÚ
	<u>VYHLÁSENIE O ZHODE</u> Týmto potvrdzujeme, že tento článok je v súlade so základnými požiadavkami, nariadeniami a smernicami EÚ. Podrobné vyhlásenie o zhode si môžete kedykoľvek pozrieť pod nasledujúcim odkazom: https://www.schuss-home.at/downloads

S výnimkou chýb a technických úprav.

TECHNICKÝ POPIS

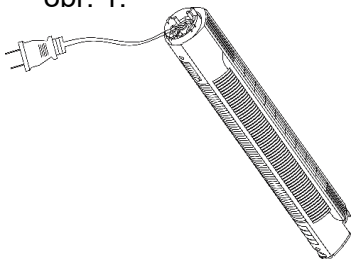


MONTÁŽ STOJANA

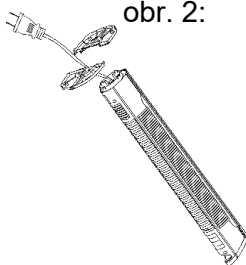
1. Vyberte všetky časti spotrebiča z obalu a odstráňte všetky obalové materiály a vložky.
2. Otočte ventilátor hore dnom (*obr. 1*).
3. Vezmite napájací kábel a prestrčte ho cez dve časti základnej dosky (*obr. 2*).
4. Pripevnite diely (*4*) a zatlačte ich do výstupného otvoru. (*Obr.3*)
5. Na dotiahnutie použite 4 kusy skrutiek (*obr. 4*).

BLUEPALM

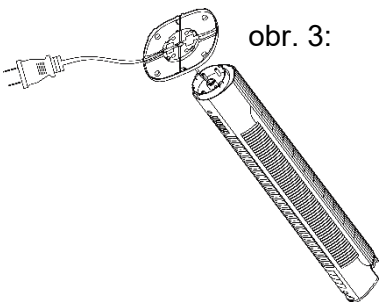
obr. 1:



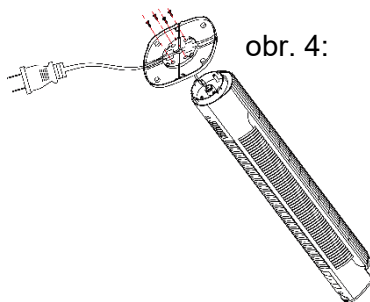
obr. 2:



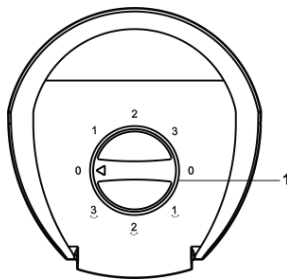
obr. 3:



obr. 4:



MANIPULÁCIA SO SPOTREBIČOM



RÝCHLOSŤ

- Otáčaním tlačidla (1) vyberte rýchlosť s osciláciou alebo bez nej.
- 3 rôzne možnosti rýchlosti: (nízka - stredná - vysoká)

POKYNY NA ČISTENIE

- **Pozor!** Pred čistením nechajte zariadenie úplne zastaviť a odpojte ho zo zásuvky.
- Na čistenie zariadenia použite mäkkú handričku.
- Ak by sa nečistoty a znečistenie nemali ľahko odstrániť, môžete použiť teplú mydlovú vodu.
- Nepoužívajte rozpúšťadlá a čistiace prostriedky (riedidlá), kovové príbory ani tvrdé kefy, pretože môžu poškodiť plastový kryt.
- Ventilátor neponárajte do vody ani iných kvapalín. Voda nesmie kvapkať na kryt motora ventilátora ani do neho vnikáť.
- Pred uskladnením všetky komponenty dôkladne vysušte.
- Zariadenie skladujte v chladnom, suchom a čistom prostredí.
- Zariadenie skladujte mimo dosahu detí a zvierat.

BLUEPALM

Technické informácie			
Menovité napätie	220-240V		
Frekvencia	50 Hz		
Menovitý príkon	50 Wattov		
Výška	78 cm		
Hmotnosť	1,76 kg		
Hladina akustického výkonu	56,1 dB (A)		
Informačné požiadavky nariadenia EÚ (VO) 206/2012			
Číslo článku	BP78TWF		
Menovité napätie	220 - 240 V		
Trieda ochrany	II		
Spotreba energie pri vypnutí (P _{OFF})	0 W		
Sezónna spotreba energie (Q)	11,62 kWh/a		
Označenie	Symbol	Hodnota	Jednotka
Maximálny objemový prietok	F	7,38	m ³ /min
Spotreba energie ventilátora	P	36,6	W
Prevádzkový pomer	S _V	0,20	(m ³ /min)/W
Spotreba energie v pohotovostnom režime	P _{SB}	0,15	W
Hladina akustického výkonu ventilátora	L _{WA}	56,10	dB(A)
Maximálna rýchlosť prúdenia vzduchu	c	0,68	m/s
Meracia norma na určenie prevádzkového pomeru	ISO 5801:2017		
Kontaktná adresa pre ďalšie informácie a servisnú linku:	Schuss Home Electronic GmbH Scheringgasse 3, A-1140 Viedeň Tel: +43 (1) 97 0 21 - 0 www.bluepalm.at Číslo v obchodnom registri: 236974 t / Obchodný register súd: Viedeň		

ZÁRUKA

Kúpou kvalitného výrobku BLUEPALM ste získali inovatívny, dlhotrvajúci a spoľahlivý výrobok.

Na toto zariadenie BLUEPALM poskytujeme záruku 2 roky od dátumu zakúpenia, platnú len v Rakúsku.

V nepravdepodobnom prípade, že v tomto období bude na vašom zariadení potrebný servis, garantujeme bezplatnú opravu (náhradné diely a práca) alebo (na základe rozhodnutia spoločnosti Schuss) výmenu výrobku. V prípade, že oprava ani výmena nemajú z ekonomického hľadiska zmysel, vyhradzuje si právo vystaviť dobropis na základe aktuálnej hodnoty.

V prípade klimatizačných zariadení by ste mali vždy najprv kontaktovať zákaznícku linku (pozri štítok na zariadení alebo titulnú stranu návodu na obsluhu), v prípade ventilátorov sa obráťte na svojho predajcu alebo priamo na nás. Upozorňujeme, že oprava, ktorá nebola vykonaná v autorizovanom servise v Rakúsku, má za následok okamžitú stratu platnosti tejto záruky.

Táto záruka sa nevzťahuje na:

- Oprava alebo výmena dielov z dôvodu bežného opotrebovania
- Poškodenie v dôsledku nedodržania návodu na obsluhu
- Zariadenia, ktoré sa používajú na komerčné účely - aj čiastočne
- Zariadenia poškodené vonkajšími vplyvmi (pád, náraz, prasknutie, nesprávne používanie atď.), ako aj estetické opotrebovanie
- Zariadenia, ktoré boli použité nesprávne
- Zariadenia, ktoré neboli otvorené v našom autorizovanom servise.
- Nesplnené očakávania zákazníkov.
- Škody spôsobené vyššou mocou, vodou, bleskom a prepätím.
- Zariadenia, na ktorých boli vymazané, nečitateľné alebo odstránené označenie typu a/alebo sériové číslo zariadenia.
- Servisné práce, ktoré nevykonávajú naše autorizované servisy, náklady na dopravu do autorizovaného servisu alebo k nám a späť, ako aj súvisiace riziká.

Upozorňujeme, že v rámci záručnej lehoty účtujeme paušálnu sadzbu 60 € (indexovanú podľa indexu spotrebiteľských cien 2010, jún 2015) v prípade prevádzkových chýb alebo ak nie je možné nájsť žiadnu chybu.

Celková záručná doba 2 rokov sa nepredlžuje, ak sa vykoná záručný servis (oprava alebo výmena zariadenia).

Dvojročná záruka je platná len vtedy, ak sa predloží originálna faktúra (musí obsahovať meno a adresu predajcu, ako aj celý názov zariadenia) a príslušný záručný list, na ktorom musí byť uvedený typ zariadenia a sériové číslo (nachádza sa na krabici a na zadnej alebo spodnej strane zariadenia)! Ak nie je možné predložiť záručný list, platí len zákonná záruka! Upozorňujeme, že zákonná záruka sa touto zárukou nemení a platí v plnom rozsahu bez ohľadu na to.

Spoločnosť Schuss Home Electronic GmbH a jej zástupcovia zodpovedajú za škody len v prípade hrubej nebanlivosti alebo úmyslu. Zodpovednosť za ušlý zisk, očakávané, ale nevzniknuté úspory, následné škody a škody z nárokov tretích osôb je v každom prípade vylúčená. Škody na zaznamenaných údajoch alebo za zaznamenané údaje sú vždy vylúčené zo zodpovednosti za škodu.

Gratulujeme vám k výberu. Dúfame, že sa vám bude zariadenie BLUEPALM páčiť!

ADRESA

Schuss Home Electronic GmbH
A-1140 Viedeň, Scheringgasse 3
Tel: +43 (0)1/ 970 21

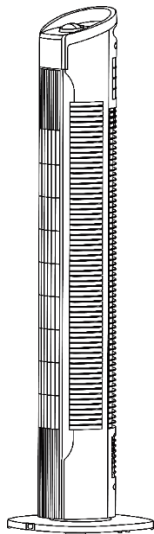
Typové označenie:.....

Sériové číslo:.....

Tento záručný list je potrebné odovzdať spolu so zariadením autorizovanému servisu alebo predajcovi, u ktorého ste zariadenie zakúpili, v prípade reklamácie!

BLUEPALM

Ventilator turn BP78TWF



FELICITĂRI!

VĂ MULȚUMIM CĂ AȚI ALES UN PRODUS BLUEPALM.

**Manuale de utilizare actuale și alte limbi**

Descărcați manuale de utilizare actualizate în diferite limbi prin linkul www.bluepalm.at/downloads sau scanați codul QR afișat. Urmăriți instrucțiunile de pe site.



VĂ RUGĂM SĂ CITIȚI CU ATENȚIE ACEST MANUAL DE INSTRUCȚIUNI ÎNAINTE DE A ÎNCEPE INSTALAREA, FUNCȚIONAREA SAU ÎNTREȚINEREA. PROTEJAȚI-VĂ PE DUMNEAVOASTRĂ ȘI PE CEILALȚI RESPECTÂND INSTRUCȚIUNILE DE SIGURANȚĂ. NERESPECTAREA INSTRUCȚIUNILOR POATE DUCE LA RĂNIREA SAU LA DETERIORAREA PERSOANELOR ȘI/SAU A BUNURILOR ȘI/SAU LA INVALIDAREA GARANȚIEI!

**INFORMAȚII IMPORTANTE
PRIVIND SIGURANȚA,
AMPLASAREA ȘI CONECTAREA
ELECTRICĂ.**



BLUEPALM

1. Utilizați acest aparat **exclusiv în conformitate cu instrucțiunile din manualul de instrucțiuni**. Orice altă utilizare decât cea recomandată de producător poate duce la incendii, șocuri electrice sau vătămări corporale.
2. Scoateți ambalajul și asigurați-vă că dispozitivul nu este deteriorat. În cazul în care aveți îndoieli, nu utilizați dispozitivul și contactați punctul de service sau distribuitorul dumneavoastră.
3. Țineți copiii departe de materialele de ambalare. **Există riscul de sufocare în caz de înghitare!**
4. În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de către producător sau de către un punct de service autorizat, pentru a evita toate riscurile potențiale.
5. **Verificați dacă tipul de curent și tensiunea rețelei corespund specificațiilor de pe plăcuța de identificare a dispozitivului** înainte de a conecta dispozitivul.
6. Priza electrică în care este conectat dispozitivul nu trebuie să fie defectă sau slăbită, trebuie să fie adecvată pentru sarcina de curent necesară și, mai presus de toate, trebuie să fie conectată la pământ în mod corespunzător.
7. Evitați utilizarea unui cablu prelungitor, deoarece acesta se poate supraîncălzi și poate provoca un incendiu.
8. Este strict interzisă modificarea proprietăților acestui dispozitiv sub orice formă sau în orice mod și trebuie să folosiți numai piese de schimb sau accesorii

BLUEPALM

recomandate de producător (în caz contrar, garanția și garanția vor fi anulate).

9. Dacă aparatul are un defect, opriți-l și contactați distribuitorul sau linia de asistență pentru clienți.
10. Pentru eventualele reparații ale aparatului și ale fișei de alimentare sau ale cablului de alimentare trebuie să vă adresați întotdeauna exclusiv punctelor de asistență pentru clienți recomandate de producător. Puteți vizualiza online punctele de service pentru clienți la www.bluepalm.at.
11. Copiii cu vârsta sub 8 ani și persoanele cu abilități fizice, psihologice, senzoriale sau mentale limitate și cu lipsă de experiență și cunoștințe pot utiliza acest dispozitiv numai sub supraveghere adecvată și dacă au fost informați în mod cuprinzător cu privire la utilizarea în siguranță a dispozitivului și la pericolele asociate.
12. **Nu utilizați dispozitivul fără supraveghere. Opriți întotdeauna dispozitivul** atunci când părăsiți încăperea.
13. **Copiii nu trebuie să fie lăsați să se joace cu dispozitivul.**
14. Nu răsușiți și nu îndoiți cablul de alimentare.
15. **Nu utilizați dispozitivul cu mâinile umede.**
16. Nu utilizați dispozitivul în **aer liber.**
17. Nu utilizați niciodată aparatul **în încăperi în care sunt prezente gaze, ulei sau sulf.**
18. Nu utilizați aparatul **în apropierea apei sau a umezelii puternice, de** exemplu, în pivnițe umede, în apropierea

piscinelor, a căzilor de baie sau a dușurilor. Asigurați-vă că nu poate intra apă în dispozitiv.

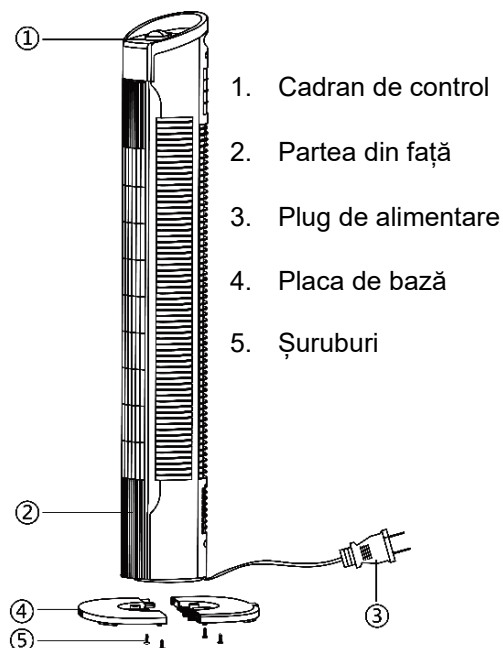
19. Nu așezați **niciun obiect pe dispozitiv.**
20. Așezați dispozitivul **pe o suprafață stabilă și nivelată.**
21. **Nu acoperiți niciodată dispozitivul.**
22. **Nu** introduceți niciodată degete, pixuri sau alte obiecte în aparat și asigurați-vă că **nu sunt blocate niciodată intrările și ieșirile de aer.**
23. **Opriti** întotdeauna aparatul **înainte de a scoate fișa de alimentare.**
24. Nu trageți de cablul de alimentare pentru a deconecta dispozitivul. Trageți întotdeauna de fișă pentru a deconecta dispozitivul.
25. Nu **atingeți ștecherul cu mâinile umede** pentru a evita șocurile electrice.
26. Scoateți ștecherul din priză dacă nu utilizați aparatul, dacă doriți să-l curățați, dacă acesta trebuie să fie reparat sau dacă este mutat dintr-o locație în alta.
27. Păstrați dispozitivul în stare bună prin curățarea și întreținerea acestuia. Dacă aveți întrebări referitoare la întreținere, puteți contacta linia telefonică de asistență pentru clienți/punctul de service autorizat al producătorului.
28. Păstrați și depozitați dispozitivul într-un loc sigur și uscat, în afara accesului copiilor, atunci când nu îl utilizați

Recykling, utylizacja, deklaracja zgodności

	<u>RECYKLING</u> Materiały opakowaniowe mogą być poddane recyklingowi. Dlatego zaleca się wyrzucanie ich do odpadów segregowanych.
	<u>DYSPOZYCJA</u> Symbol "przekreślonego kosza na śmieci" wymaga oddzielnego usuwania zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (ZSEE). Sprzęt elektryczny i elektroniczny może zawierać substancje niebezpieczne i szkodliwe dla środowiska. Dlatego nie należy go wyrzucać do niesortowanych odpadów, lecz do wyznaczonego punktu zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. W ten sposób przyczyniasz się do ochrony zasobów i środowiska. Więcej informacji można uzyskać od sprzedawcy lub od władz lokalnych. Dyrektywa 2012/19/UE
	<u>DEKLARACJA ZGODNOŚCI</u> Niniejszym potwierdzamy, że ten artykuł spełnia podstawowe wymagania, rozporządzenia i dyrektywy UE. Ze szczegółową deklaracją zgodności można zapoznać się w każdej chwili pod poniższym linkiem: https://www.schuss-home.at/downloads

Wyjątek stanowią błędy i modyfikacje techniczne.

DESCRIERE TEHNICĂ



ASAMBLAREA STANDULUI

1. Scoateți toate piesele aparatului din ambalaj și îndepărtați toate materialele de ambalare și inserțiile.
2. Întoarceți ventilatorul cu susul în jos (*Fig. 1*).
3. Luați cablul de alimentare și introduceți-l prin cele două părți ale plăcii de bază (4) (*Fig. 2*).
4. Fixați piesele (4) și apăsați-le în orificiul de ieșire. (*Fig. 3*)
5. Folosiți 4 bucăți de șuruburi pentru a strânge (*Fig. 4*).

BLUEPALM

Fig. 1:

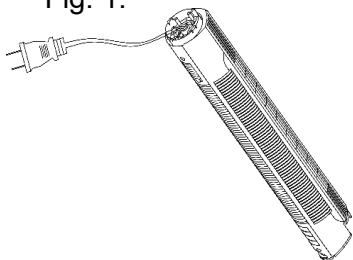


Fig. 2:

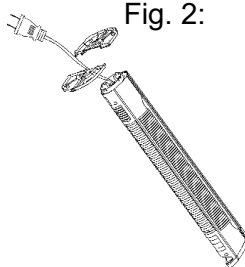


Fig. 3:

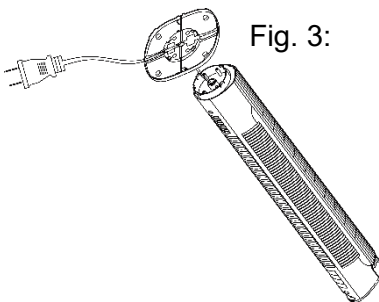
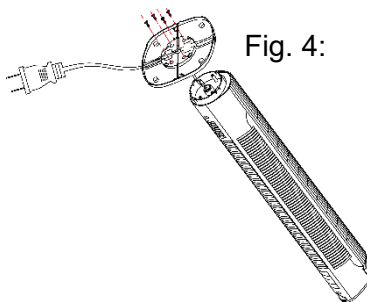
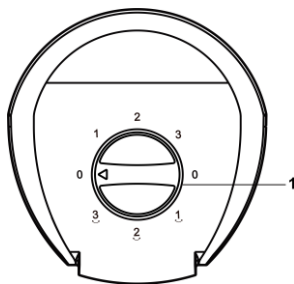


Fig. 4:



MANIPULAREA APARATULUI



SPEED

- Rotiți butonul (1), pentru a selecta viteza cu sau fără oscilație.
- 3 opțiuni diferite de viteză: (Low - Mid - High)

INSTRUCȚIUNI DE CURĂȚARE

- **Atenție!** Lăsați aparatul să se oprească complet înainte de a-l curăța și deconectați-l de la priză.
- Utilizați o cârpă moale pentru a curăța dispozitivul.
- În cazul în care murdăria și contaminarea nu se îndepărtează cu ușurință, puteți folosi apă caldă cu săpun.
- Nu utilizați solvenți și agenți de frecare (diluanti), tacâmuri metalice sau perii rigide, deoarece acestea pot deteriora carcasa din plastic.
- Nu scufundați ventilatorul în apă sau în alte lichide. Apa nu trebuie să cadă pe sau în carcasa motorului ventilatorului.
- Uscați bine toate componentele înainte de a le depozita.
- Depozitați dispozitivul într-un mediu răcoros, uscat și curat.
- Depozitați dispozitivul în afara razei de acțiune a copiilor și a animalelor.

BLUEPALM

Informații tehnice			
Tensiune nominală	220-240V		
Frecvență	50Hz		
Puterea nominală de intrare	50 Watt		
Înălțime	78 cm		
Greutate	1,76 kg		
Nivelul de putere acustică	56,1 dB (A)		
Cerințe privind informațiile din Regulamentul UE (VO) 206/2012			
Numărul articolului	BP78TWF		
Tensiune nominală	220 - 240 V		
Clasa de protecție	II		
Consumul de energie atunci când este oprit (P _{OFF})	0 W		
Consumul sezonier de energie (Q)	11,62 kWh/a		
Denumire	Simbol	Valoare	Unitate
Debit volumic maxim	F	7,38	m³/min
Consumul de energie al ventilatorului	P	36,6	W
Raport de serviciu	S _v	0,20	(m³/min)/W
Consumul de energie în modul de așteptare	P _{SB}	0,15	W
Nivelul de putere acustică a ventilatorului	L _{WA}	56,10	dB(A)
Viteza maximă a aerului	c	0,68	m/s
Standard de măsurare pentru determinarea raportului de serviciu	ISO 5801:2017		
Adresa de contact pentru informații suplimentare și linia de servicii:	Schuss Home Electronic GmbH Scheringgasse 3, A-1140 Viena Tel: +43 (1) 97 0 21 - 0 www.bluepalm.at Număr de înregistrare în registrul comerțului: 236974 t / Tribunalul Registrului Comerțului: Viena		

GARANȚIE

Prin achiziționarea unui produs de calitate BLUEPALM ați achiziționat un produs inovator, de lungă durată și fiabil.

Pentru acest aparat BLUEPALM acordăm o garanție de 2 ani de la data achiziției, valabilă numai în Austria.

În cazul puțin probabil în care este necesară efectuarea de lucrări de service la dispozitivul dumneavoastră în această perioadă, garantăm repararea gratuită (piese de schimb și manoperă) sau (în funcție de decizia Schuss) înlocuirea produsului. În cazul în care nici reparația, nici schimbul nu au sens din punct de vedere economic, ne rezervăm dreptul de a emite un credit bazat pe valoarea curentă.

Atunci când aveți de-a face cu aparate de aer condiționat, trebuie să contactați întotdeauna mai întâi linia de asistență pentru clienți (a se vedea eticheta de pe aparat sau pagina de titlu a manualului de instrucțiuni), în cazul ventilatoarelor contactați dealerul dumneavoastră sau direct pe noi. Vă rugăm să rețineți că reparațiile care nu sunt efectuate de către atelierul autorizat din Austria anulează imediat această garanție.

Această garanție nu include:

- Repararea sau înlocuirea pieselor datorită uzurii normale
- Daune datorate nerespectării manualului de instrucțiuni
- Dispozitivele care sunt utilizate în scop comercial - chiar și parțial
- Dispozitive deteriorate de forțe externe (cădere, impact, crăpături, utilizare necorespunzătoare etc.), precum și uzura estetică
- Dispozitive care au fost utilizate în mod necorespunzător
- Dispozitive care nu au fost deschise de către atelierul nostru autorizat.
- Așteptări neîmplinite ale clienților.
- Daunele cauzate de forță majoră, apă, fulgere și supratensiune.
- Dispozitive pe care valoarea nominală de tip și/sau numărul de serie de pe dispozitiv au fost șterse, făcute ilizibile sau îndepărtate.
- Lucrările de service care nu sunt efectuate de atelierelor noastre autorizate, costurile de transport până la un atelier autorizat sau până la noi și înapoi, precum și riscurile asociate.

Vă rugăm să rețineți că, în perioada de garanție, percepem o taxă fixă de 60 € (indexată conform indicelui prețurilor de consum 2010, iunie 2015) în cazul unor erori de funcționare sau dacă nu se găsește nicio defecțiune.

Perioada totală de garanție de 2 ani nu se prelungește dacă se efectuează un serviciu de garanție (reparație sau înlocuire a dispozitivului).

Garanția de 2 ani este valabilă numai dacă se prezintă factura originală (trebuie să conțină numele și adresa distribuitorului, precum și numele complet al aparatului) și certificatul de garanție respectiv, pe care trebuie să se noteze tipul de aparat și numărul de serie (se găsește pe cutie și pe partea din spate sau de jos a aparatului)! În cazul în care nu poate fi prezentat certificatul de garanție, se aplică numai acoperirea legală a garanției!

Vă rugăm să rețineți că acoperirea garanției legale nu este modificată de această garanție și că aceasta se aplică în totalitate, indiferent de aceasta.

Schuss Home Electronic GmbH și agenții săi indirecte sunt răspunzători pentru daune numai în caz de neglijență gravă sau intenție. Răspunderea pentru pierderi de profit, economii preconizate, dar nu și realizate, daune indirecte și daune rezultate din pretenții ale terților este exclusă în orice caz. Daunele aduse la sau pentru datele înregistrate sunt întotdeauna excluse din răspunderea pentru daune-interese.

Felicitări pentru alegerea dumneavoastră. Sperăm că vă veți bucura de utilizarea dispozitivului BLUEPALM!

ADRESA

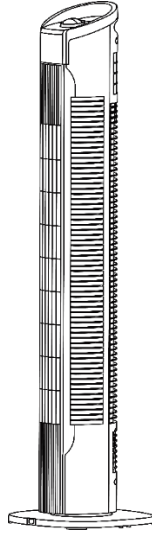
Schuss Home Electronic GmbH
A-1140 Viena, Scheringgasse 3
Tel.: +43 (0)1/ 970 21

Denumirea tipului:.....
Număr de serie:.....

Împreună cu aparatul, acest certificat de garanție trebuie predat atelierului autorizat sau comerciantului de la care ați cumpărat aparatul în cazul unei cereri de garanție!

BLUEPALM

Tower fan BP78TWF



CONGRATULATIONS!

THANK YOU FOR CHOOSING A PRODUCT FROM BLUEPALM.



Current operating instructions and other languages

Download the current operating instructions in different languages using the link www.bluepalm.at/downloads or scan the QR code shown. Follow the instructions on the website.



PLEASE READ THIS INSTRUCTION MANUAL CAREFULLY BEFORE STARTING INSTALLATION, OPERATION OR MAINTENANCE. PROTECT YOURSELF AND OTHERS BY FOLLOWING THE SAFETY INSTRUCTIONS. FAILURE TO FOLLOW THE INSTRUCTIONS MAY LEAD TO INJURY OR DAMAGE TO PERSONS AND/OR PROPERTY AND/OR INVALIDATE THE WARRANTY!

IMPORTANT INFORMATION ON SAFETY, LOCATION AND ELETRICAL CONNECTION.



1. Use this device **exclusively in accordance with the guidelines in the instruction manual**. Any use other

than that recommended by the manufacturer, may result in fire, electrical shock or injury to persons.

2. Remove the packaging and ensure the device is not damaged. In case of any doubt do not use the device and contact the service point or your dealer.
3. Keep children away from packaging materials. **There is a risk of choking if swallowed!**
4. If the power cable is damaged it must be replaced by the manufacturer or an authorised service point, in order to avoid all potential risks.
5. **Check whether current type and grid voltage match the specifications on the device's type plate** before plugging the device in.
6. The electrical plug socket, into which the device is connected, must not be defective or loose, must be suitable for the required current load and, above all, must be properly earthed.
7. Avoid the use of an extension cable, as this may overheat and cause a fire.
8. It is strictly forbidden to modify the properties of this device in any form or manner and you must only use replacement parts or accessories recommended by the manufacturer (failure to do so will invalidate the warranty and guarantee).
9. If the device has a defect, switch it off and contact your dealer or the customer hotline.
10. For any possible repairs to the device and the mains plug or power cable you must always refer exclusively to the customer service points recommended by the

manufacturer. You can view our customer service points online at www.bluepalm.at.

11. Children under the age of 8 and persons with limited physical, psychological, sensory or mental abilities and lack of experience and knowledge may only use this device under appropriate supervision and if comprehensively briefed on the safe use of the device and the associated hazards.
12. **Do not use the device without supervision. Always switch the device off** when leaving the room.
13. **Children must not be allowed to play with the device.**
14. Do not twist or kink the power cable.
15. **Do not use** the device **with wet hands.**
16. Do not use the device **outdoors.**
17. Never use the device **in rooms in which gas, oil or sulphur are present.**
18. Do not use the device **in the proximity of water or strong moisture**, e.g. in damp cellars, close to pools, bathtubs or showers. Make sure no water can enter the device.
19. Do not place **any objects on the device.**
20. Place the device **on a stable and level subsurface.**
21. **Never cover the device.**
22. **Never put** fingers, pens or other items into the device and make sure that **air in- and outlets are never blocked.**
23. Always switch the device **off before pulling the power plug.**

BLUEPALM

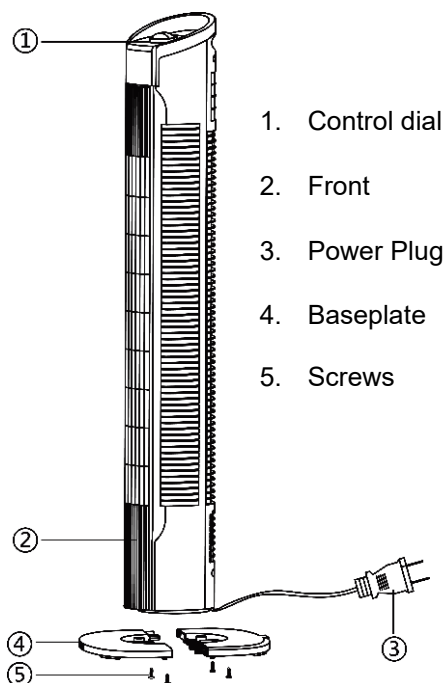
24. Do not pull on the power cable to unplug the device. Always pull on the plug to unplug the device.
25. Do not **touch the plug with wet hands** to avoid electrical shocks.
26. Pull the plug if you are not using the device, if you want to clean it, if it has to be serviced or if it is moved from one location to another.
27. Keep the device in good shape by cleaning and maintaining it. If you have any questions regarding maintenance you can contact the manufacturer's authorised customer hotline / service point.
28. Keep and store the device at a safe and dry place out of reach for children when you are not using it.

Recycling, disposal, declaration of conformity

	<u>RECYCLING</u> The packaging materials can be recycled. Therefore, it is recommended to dispose of them in sorted waste.
	<u>DISPOSAL</u> The symbol "crossed-out dustbin" requires the separate disposal of waste electrical and electronic equipment (WEEE). Electrical and electronic equipment may contain hazardous and environmentally dangerous substances. Therefore, do not dispose of this in unsorted residual waste, but at a designated collection point for waste electrical and electronic equipment. By doing so, you will contribute to the protection of resources and the environment. For more information, please contact your dealer or local authorities. Directive 2012/19/EU
	<u>DECLARATION OF CONFORMITY</u> We hereby confirm that this article complies with the basic requirements, regulations and directives of the EU. You can view the detailed declaration of conformity at any time under the following link: https://www.schuss-home.at/downloads

Errors and technical modifications excepted.

TECHNICAL DESCRIPTION



ASSEMBLING THE STAND

1. Take all of the appliance parts out of the packaging and remove all packaging materials and inserts.
2. Turn the fan upside down (*Fig. 1*).
3. Take the power cord and put it through the two parts of the baseplate (4) (*Fig. 2*).
4. Fasten the parts (4) and press it into the outlet hole. (*Fig. 3*)
5. Use 4 pieces of screw to tight up (*Fig. 4*).

BLUEPALM

Fig. 1:

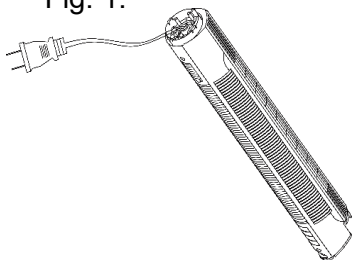


Fig. 2:

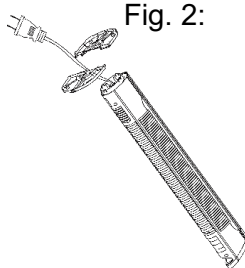


Fig. 3:

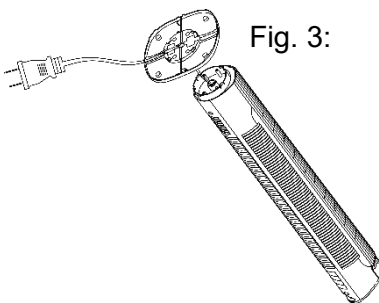
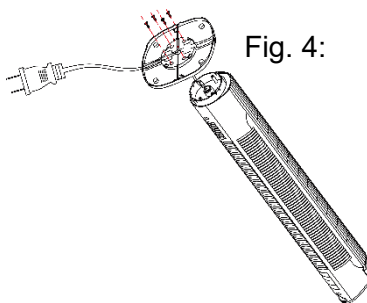
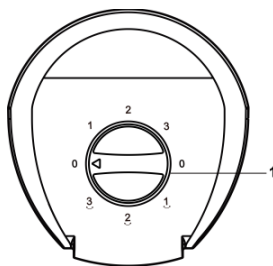


Fig. 4:



HANDLING THE APPLIANCE



SPEED

- Turn the button (1), to select the speed with or without oscillation.
- 3 different speed options: (Low - Mid - High)

BLUEPALM

CLEANING INSTRUCTIONS

- **Caution!** Let the device come to a full stop before cleaning and disconnect it from the outlet.
- Use a soft cloth to clean the device.
- If dirt and contamination should not come off easily, you may use warm soapy water.
- Do not use solvents and scrubbing agents (thinners), metal cutlery or stiff brushes since these may damage the plastic housing.
- Do not immerse the fan in water or other liquids. Water must not drop onto or into the fan's motor housing.
- Dry all components thoroughly before storing them.
- Store the device in a cool, dry and clean environment.
- Store the device out of reach for children and animals.

BLUEPALM

Technical information			
Rated voltage	220-240V		
Frequency	50Hz		
Rated input power	50 Watt		
Height	78 cm		
Weight	1,76kg		
Sound power level	56.1 dB (A)		
Information requirements of Regulation (EU) No. 206/2012			
Article	BP78TWF		
Rated	220 – 240 V		
Protection	II		
Power consumption when switched off (P _{OFF})	0 W		
Seasonal power consumption (Q)	11.62 kWh/a		
Designation	Symbol	Value	Unit
Maximum volume flow	F	7.38	m³/min
Fan power consumption	P	36.6	W
Service ratio	S _v	0.20	(m³/min)/W
Power consumption in standby mode	P _{SB}	0.15	W
Fan sound power level	L _{WA}	56.10	dB(A)
Maximum air velocity	c	0.68	m/s
Measurement standard for determining the service ratio	ISO 5801:2017		
Contact address for further information and service line:	Schuss Home Electronic GmbH Scheringgasse 3, A-1140 Vienna Tel: +43 (1) 97 0 21 – 0 www.bluepalm.at Commercial register no.: 236974 t / Commercial register court: Vienna		

WARRANTY

By purchasing a BLUEPALM quality product you have acquired an innovative, long lasting and reliable item.

For this BLUEPALM device we grant a warranty of 2 years from the date of purchase, valid in Austria only.

In the unlikely event that service work is required on your device in this period we warrant free repair (spare parts and labour) or (subject to Schuss's decision) to replace the product. In the event that neither repair nor exchange make sense from an economical perspective we reserve the right to issue a credit based on current value.

When dealing with air conditioning devices you should always contact the customer hotline first (see label on the device or the title page of the instruction manual), in case of fans contact your dealer or us directly. Please note that repair not performed by the authorised workshop in Austria immediately renders this warranty void.

This warranty does not include:

- Repair or replacement of parts due to normal wear
- Damage due to non-compliance with the instruction manual
- Devices that are used commercially – even in part
- Devices damaged by external forces (falling, impact, cracking, improper use etc.) as well as aesthetic wear
- Devices that have been used improperly
- Devices that were not opened by our authorised workshop.
- Unfulfilled customer expectations.
- Damage caused by force majeure, water, lightning and overvoltage.
- Devices on which type denomination and/or serial number on the device have been erased, rendered illegible or removed.
- Service work not performed by our authorised workshops, transport costs to an authorised workshop or us and back as well as associated risks.

Please note that within the warranty period we charge a flat rate of 60 € (indexed as per consumer price index 2010, June 2015) in case of operating errors or if no fault can be found.

The total warranty period of 2 years is not extended if warranty service is performed (repair or device replacement).

The 2 year warranty is only valid if the original invoice (must contain name and address of the dealer as well as full device name) and the respective warranty certificate are produced, on which the device type and serial number (can be found on the box and the device's rear or bottom) are to be noted! Only the statutory warranty coverage applies if the warranty certificate cannot be produced!

Please note that the statutory warranty coverage is not altered by this warranty and that it applies in full regardless.

Schuss Home Electronic GmbH and its vicarious agents are only liable for damages in case of gross negligence or intent. Liability for loss of profit, expected but not incurred savings, consequential damages and damages from third party claims is excluded in any case. Damages to or for recorded data are always excluded from the liability for damages.

Congratulations on your choice. We hope you will enjoy using your BLUEPALM device!

ADDRESS

Schuss Home Electronic GmbH
A-1140 Vienna, Scheringgasse 3
Tel.: +43 (0)1/ 970 21

Type designation:..... Serial number:
--

Together with the device, this warranty certificate must be handed to the authorised workshop or dealer you bought the device from in the event of a warranty claim!